

# LA DAMA CORREGIDOR.

## DE DON JUAN DE ZABALETA, y Don Sebastian de Villaviciosa.

HABLAN EN ELLA LAS PERSONAS SIGUIENTES.

<i>Mauricio.</i>	<i>El Principe de Seleucia.</i>	<i>Roberto, Mercader.</i>	<i>Ostasio.</i>
<i>Cassandra.</i>	<i>Estela.</i>	<i>Narciso.</i>	<i>Andrés.</i>
<i>Parmenio, viejo.</i>	<i>Tortilla, Gracioso.</i>	<i>Aldonza.</i>	

### JORNADA PRIMERA.

*Dent. Mauricio.* **T**En esse estrivo.

*Dentro Tortilla.* **E**stà queda.

Huesped, avrà unas tenazas con que facarme à tirones de entre esta maleta, y manga?

*Salen Aldonza, y Andrés de criados del Mesón.*

*Andr.* Aldonza, huespedes entran.

*Ald.* Ea, Andrés, à dar cebada.

*And.* Por si ay que destripar, toma, Aldonza, esta navaja, maleta digo, y alforjas.

*Ald.* Mas alforjas? *Andr.* No te agrada?

*Ald.* Si no robo con los ojos, para lo demàs soy manca.

*And.* Pues con esso feràs coja.

*Ald.* Si lo fuere, santas Pasquas.

*Vanse, y salen Mauricio, y Tortilla con botas, y espuelas.*

*Tort.* Ay, que no puedo tenerme.

*Maur.* Què tienes. Tortilla? *Tort.* Nada, una mula en estos huescos, un madrugòn, y seis largas leguas de que se compone aquesta media jornada.

*Maur.* Ea, presto sacaràs, que oy llegaremos à casa.

*Tort.* Allà enfermarè de ti.

*Maur.* Yo tambien te canso?

*Tort.* Matas, porque me mandas.

*Mur.* Yo? què?

*Tort.* Dos mil cosas, que me enfadan.

*Maur.* Por esso tù con no hacerlas, de mi condicion descansas.

*Tort.* Solo esse consuelo tiene el servir.

*Maur.* Dexando chanzas, grande ansia tengo de ver à mi esposa, à mi Cassandra.

*Tort.* Aora que tan cerca estàs, te crece de verla el ansia?

*Maur.* Quanto mas al bien se acerca, inquieta mas la esperanza.

*Tort.* Nada haces à mi gusto, sino es el querer con tanta fineza à tu esposa, que es muy digna de ser amada.

*Maur.* Quanto me acufas perdon por solo esso que me alabas: prometerote, que tambien deseo ver à mi hermana.

*Tort.* No tiene otro padre Est la, y es bien como padre amarla: quanto và que no desas ver à tu suegro? *Maur.* Es villana presuncion, porque Parmenio tiene condicion hidalga,

v es padre, al fin, de mi esposa.

*Tort.* Esto es ser suegro.

*Dent. Rob.* Ay posada? *Dent. Ald.* Si señor.

*Rob.* Y avrà algo bueno que comer? *Tort.* Este me agrada.

*Apdr.* No faltará. *Rob.* Pues poned  
está ropa en una sala.

*Tort.* Este hombre, que agora ha entrado,  
entiende del Mundo el Mapa:  
de comer bien busca, que es  
region deleytosa, y sana.

*Salen Aldonza, y Andrés con dos maletas.*

*Ald.* Metamos estas maletas  
en aquesta alcoba. *Tort.* Charra,  
no vés que está en esta pieza  
mi amo, y con estas barbas  
tú no has echado de ver,  
que esta pieza está ocupada?

*Ald.* De comer acompañado,  
imaginé que gustara,  
y por esso traía el huesped  
aquí. *Sale Roberto de camino.*

*Rob.* Si es que se cansa  
de esso, aqueste Cavallero,  
sacad la ropa. *Maur.* Dexadla,  
que despues que al dueño he visto,  
os agradezco la entrada:  
poned con la mía esta ropa.

*Ald.* Con qué desagrado hablaba  
el picaroa del criado!

*Andr.* Siempre forma las palabras  
la sangre, que no la lengua.

*Vanse Aldonza, y Andrés.*

*Rob.* La escopeta no se cayga:  
hijos, la comida apriessa,  
pero muy bienazonada.

*Tort.* Gran pedazo de amor propio  
tiene este hombre, y no es gran tacha,  
que es cuñado de sí mismo,  
quien puede, y no se regala.

*Maur.* De donde venís? *Rob.* De esta  
bella Ciudad celebraa  
de Seleucia. *Maur.* Dicen que es  
gran Ciudad.

*Tort.* Mi amo le calla,  
que es de allá: raro capricho! *Ap.*

*Maur.* No le digo que es mi patria, *Ap.*  
y mi habitacion, porque  
con mi nombre se declara  
mi calidad, con que escuso

mil ceremonias cansadas.

*Rob.* Yo pensé que ibais allá.

*Maur.* No, que à cosas de importancia  
à la Corté de Fenicia

voy con mas prisa, que gana.

*Rob.* Yo soy Mercader en Tyro,  
y à ajustar vine unas largas  
cuentas, con correspondientes,  
que en esta Ciudad se hallan.

*Maur.* Mercader sois? *Rob.* Si señor.

*Maur.* Exercicio es, que me causa  
veneracion.

*Rob.* Este es,  
Cavallero, que me habla *Ap.*  
con agrado muy altivo,  
y humilla quando agasaja.

*Maur.* Venero à los Mercaderes;  
porque es, quando contratan,  
la verdad el instrumento  
mejor para sus ganancias,  
y porque utilmente activos,  
y sagaces, à su Patria  
la sacan lo que la sobra,  
y la traen lo que la falta:  
què os pareció, en fin, Seleucia?

*Rob.* Ciudad muy bien gobernada.

*Maur.* Y su Duque? *Rob.* Un Cavallero  
de prendas dignas de fama,  
mas algo galanteador.

*Maur.* Culpa, en su estado ordinaria,  
que dicen que no es casado.

*Rob.* Así es verdad, y las damas  
dan mucha ocasion à esso,  
que son de belleza rara.

*Tort.* Con que en amor no avrà fido  
infeliz vuestra jornada,  
que en ninguna parte tienen  
los forasteros desgracia  
con las mugeres. *Maur.* Tortilla;  
si en un defecto alabanza  
puede caber, es en este;  
porque si necessitadas,  
ò humanas, en una culpa  
caen, y en ellas una mancha,  
es discrecion no querer  
tener, quando están culpadas,  
quien las mire cada dia  
como à debiles, y flacas.

*Rob.* En esta materia à mi  
una cosa bien estraña

aora me pasó en Seleucia.

Una muger, venerada  
por su sangre, y aplaudida  
por su belleza, y sus gracias,  
me embió à llamar con secreto,  
y por una puerta falsa  
entrè en su casa una noche,  
donde antes que una esperanza,  
encontrè una dicha. *Tort.* Esta  
es la dicha, no esperarla.

*Rob.* Yo à esta Dama no avia visto,  
mas su opinion era tanta  
de hermosa, que con el nombre  
solamente enamoraba;  
vila, y no me pareció  
tan grande como su fama.

*Maur.* La fama igualar no sabe  
las cosas con las palabras.

*Rob.* Con todo esso la serví  
con una fortija, hermana  
desta que traygo en el dedo,  
hechas con tan sutil traza,  
que cada una de por sí  
es una ayrosa lazada,  
y juntas un corazon  
perfectísimo formaban.

En Seleucia la comprè,  
por ser joya que agradara  
para unas vistas, que siempre  
son unos los que se casan;  
pero ella me alabò  
la que yo entonces llevaba;  
y como es el alabar  
pedir, fue preciso el darla.

*Maur.* La joya era de buen gusto;  
pero la parte que falta,  
sentila no por perdida,  
por indignamente dada.

No creais, que ay en el mundo  
muger noble, que à la infamia  
de una culpa de esta especie  
entregue su sangre clara.

Las mugeres principales  
son del Danubio las aguas,  
en quien jamás de vapor,  
nube, ò niebla cayò mancha.

Y caso negado demos,  
que nazca alguna entre tantas  
bucnas, que à su obligacion  
falte ciega, y engañada,

no lo creamos los hombres,  
que es en nosotros mas tacha  
crear errores en estos,  
que no que en ellas los aya.

*Tort.* Señor mio, esta muger  
seria alguna cuitada,  
que con esta maña quiso  
dàr mas valor à sus mañas;  
y sepa usted, que es muy facil,  
que tenga una mala casa  
una puerta principal,  
que parezca puerta falsa.  
En el negro vicio seís,  
à mal encendidas asueas,  
de la vanidad el ayre  
les hace levantar llama.  
Saben esto las mugeres,  
y al forastero que agarran,  
le hacen creer que son  
Princesas de Transilvania:  
Lo noble es tan venerable,  
que aun en las culpas se trata  
con agradable respeto,  
y atenciones cortesanas;  
y así, esta Ninfa seria:--

*Maur.* Basta yà, Tortilla, basta,  
porque una reprehension  
se hace injuria, si es pesada.

*Rob.* Como no vais à Seleucia,  
no creí que en esto erraba,  
pesame de averlo dicho.

*Maur.* En conversaciones largas  
sucede esto cada dia;  
y esta materia dexada,  
feriadme, si ya no es  
que à algun designio haga falta,  
esta fortija, que yo  
no tendré la mano escasa.

*Rob.* Con àverla vos pedido,  
la fortija está pagada.

*Maur.* Quien comprò para vender,  
à lo galante no falta,  
si vende lo que comprò.

*Rob.* Ya la fortija se halla  
mal conmigo, debaos yo  
el agrado de tomarla.

*Maur.* Porque las galante las  
tambien son deuda, se allana  
oy mi mano à recibirla,  
y creedme, que el llevarla

es para mí de gran gusto, porque aunque de boda passa yá mi matrimonio, quiero à mi esposa con tan rara fineza, que la primera es, con ella comparada, centella con un incendio; y así, haciendo que le haga compañera à esta fortija, quiero que ella la una trayga, la otra yo, porque en los dos un geroglífico aya partido, que signifique, que entre los dos no se halla más que un corazon partido, que las dos vidas enlaza.

*ort.* De atender à estos primores tengo hambre: Aldonza, acaba, no comeremos?

*Dent.* Aldonza. Yá pongo la mesa. *Tort.* Linda palabra!

*Rob.* Qué hora será? *Maur.* Esse reloj, con certeza, y sin tardanza os lo dirá. *Rob.* Cerca es de la una y media, yá tarda la comida: veis al el reloj. *Maur.* El me declara, que es hora de agradecer de vuestra atencion gallarda el agasajo, yá es vuestro.

*Rob.* Este retoroio aventaja mucho al servicio que os hice.

De diamantes, y esmeraldas tiene un cerquillo, que vale de doblones una carga.

*Maur.* Yo sé que os quedo deudor; aquesta fortija guarda, que no quiero que mi esposa la vea, hasta estar labrada la compañera.

*Sale Aldonza.*

*Aldonza.* A comer, señores.

*Rob.* Hidalgo, vaya à mi ropa y del alforja saque de dulce una, caja, y otras zarandajas; que para postre no son malas.

*Tort.* Lo que es facar, hago bien, mas al bolver hago falta.

*Rob.* Yo para facar le elijo,

no para que vuelva.

*Aldonza.* Braba roña tiene el escudero! acabemos, que se passa el assado. *Tort.* A otro meson?

*Ald.* No, sino de punto. *Tort.* Hermana; esso de punto no importa, como à la calle no salga.

*Ald.* En verdad que si lo oyera, que yo no lo asegurarà.

*Tort.* Enfado? *Rob.* Vamos, señor.

*Tort.* Así, usted cómo se llama?

*Rob.* Roberto; pero por qué lo preguntais?

*Tort.* Porque es tanta su prevencion, que es posible que trayga alguna criada en la alforja, y me pregunte quién me embia por la caja, y si no lo sé decir, que me embie noramala.

*Maur.* No hagais caso de esse loco;

*Rob.* Por su buen gusto me agrada.

*Tort.* Está la bebida fria?

*Ald.* Está como aquestas chanzas.

*Tort.* Y la comida estará sin duda como esta cara.

*Maur.* De comida, y de bebida ay yá buenas esperanzas:

entrèmos. *Rob.* Siguiendoos voy; con su buen trato avassalla.

*Maur.* Ay Casandra de mi vida, qué mal tu ausencia me trata!

*Tort.* Ea, à la cocina presto.

*Ald.* Ea, à decir bufonadas.

*vanse.*

*Sale Narcisa.*

*Narc.* De piedra imán à la muger el nombre dan, y el poder, y es porque atrae al hombre; y aunque en esto no ay certeza, es piedra imán de menos fortaleza.

La piedra imán consigue atraer el hierro, y ella no le sigue; mas la muger, por su infeliz estrella; al hierro atrae, y al yerro sigue ella. Digalo aquí mi loco defacierto, pues al hierro seguí, quando à Roberto embié à llamar en nombre de mi ama, siendo mi error no mas el que le llama. Era de liberal muy celebrado el Mercader; y luego tenía agrado,

en la presencia dulcemente grave,  
 que el agrado sin voz es muy suave,  
 con que juntos amor en mí, y codicia,  
 labraron fieros tan atroz malicia.  
 En casa le di entrada,  
 entre galas, y joyas disfrazada,  
 que como de mi ama Camarera  
 foy, para mí muy facil esto era,  
 con que el hombre creyó sin duda alguna;  
 que à Casandra le daba su fortuna:  
 si esto me averiguàran,  
 no merecia muy bien que me quemàran?  
 Mas como el hombre era forastero,  
 se fue, y fallé deste peligro fiero:  
 yo la alabè taymada, y no proliza,  
 una fortija, y diòme la fortija,  
 esta lazada de diamantes bella,  
 que aunque estrella no es, es buena estrella,  
 pues à que valga mas aora me aplico,  
 sin codicia ninguno ha sido rico,  
 y la mia à empeñarla aora se mueve  
 en docientos de à ocho, en quien no lleve  
 intereses, y luego sobre prendas  
 los prestarè, teniendo mil contiendas  
 sobre el ribete; al fin, harè al pobrete  
 que se empeña, que dexè un buen ribete,  
 con que harè en breve tiempo (cosa es fixa)  
 valer dos veces mas à mi fortija.

Mas mi ama viene, mi discurso calma,  
 y buelvo la fortija àzia la palma.

*Salen Casandra, y Estela.*

*Cas.* Yà sabes, Estela, que  
 no està en Seleucia Mauricio,  
 que es mi marido, y tu hermano,  
 y hermano, como marido.

*Estel.* Pues, Casandra, si lo sè,  
 de què sirve referirlo?

*Cas.* De pònerle un embarazo  
 al descuido, y al olvido.

*Estel.* Què es olvido? què ès descuido?  
 no puede en mí aver peligro  
 de olvidar quien foy; y así,  
 de feñas no necesito.

*Narc.* Què par de cuñadas! cierto  
 que es un par de basiliscos.  
 Los enemigos que hace  
 un casamiento, Dios mio!

*Cas.* Estela, bien sabe el Cielo,  
 que en lo que à decir me animo,  
 no es mi designio ofenderte,

avisarte es mi designio.  
 Del Gran Duque de Seleucia  
 somos, bien que esclarecidos,  
 vassallos, como èl lo es  
 del Rey de Fenicia invicto.  
 Este, pues, Principe excelso,  
 por casar, y en lo florido  
 de su edad, te galantèa  
 con mas claridad, que indicios:  
 No le culpo, porque en tí  
 fu hermosa disculpa miro;  
 y prendas de valor grande  
 estàn haciendo atrevidos:  
 que gustas de sus finezas  
 he sospechado, y oido,  
 porque no ay ojos enfermos  
 para el ageno delito;  
 y esto tampoco me espanta;  
 que las mugeres nacimos  
 con el corazon à estas  
 ofensas agradecido.

Lo que remediar pretendo  
 es, que el amor con estilo  
 suave, en tu corazon  
 no prenda incendio enemigo;  
 porque aunque luego tu honor  
 acuda (que en tí es preciso)  
 à apagar llama que tiene  
 la edad sola del principio,  
 no le ha de poder quitar,  
 bien que logre quanto quiso,  
 la mancha que dexò el humo  
 en lo que estubo encendido.

*Estel.* Què facilmente un dichoso:  
 es cuerdo, y de buen juicio,  
 como tiene los deseos  
 satisfechos, y adormidos!  
 Tú, Casandra, estàs casada  
 con mi hermano en tan propicio  
 Astro, que querida estàs,  
 y èl està de tí querido:  
 Felicitades entrambas  
 de placeres excesivos,  
 que es ser querida, y querer  
 Cielo de poco distrito  
 en el circulo no estrecho  
 de tu noble estado altivo,  
 ay de estimacion, y bienes  
 quanto càber ha podido.  
 Yo pienso què haces tú sola

desdichados à infinitos,  
 porque à la fortuna tienes  
 embarazada contigo.  
 Yo, hermana, estoy sin estado,  
 en el severo, y arisco  
 pupilage de dos dueños,  
 mas honrados, que benignos.  
 Lo preciso yo confieso,  
 que lo tengo muy cumplido;  
 menos el gusto, que es  
 tambien, Catandria, preciso.  
 Los alimentos del alma  
 son racionales alivios,  
 y oy està sin alimentos  
 esta alma con que vivo:  
 que yo mire bien al Duque,  
 ni do niego, ni confirmo;  
 pero quando fuesse así,  
 no puede ser mi marido?  
 Diràs tù aora, que como  
 creerse puede sin delirio,  
 que el Duque, siendo vassalla  
 fuya, se case conmigo?  
 A esto respondo, que es  
 la verdad: mas tambien digo,  
 que mil veces à una dicha  
 se va por un desvario.  
 No es dichosa la templanza,  
 y que ser no puede (es fixo)  
 muy dichoso quien rehusa  
 de d dichado el peligro.  
 Si el amor del Duque en mi  
 manchare por bien oido,  
 por el gran lustre que espero,  
 à leve fealdad me rindo.

*Casand.* A pensar que respondieras,  
 hermana, por esse estilo,  
 no te huviera dicho nada,  
 porque es de tu sangre indigno.

*Estel.* Nada hago yo, que à mi sangre  
 le empañe el esplendor limpio.

*Cas.* Bueno està, Estela. *Narc.* Aora yo  
 varajarles determino <sup>ap.</sup>  
 el ojo, porque tienen  
 traza, si yo no lo evito,  
 de echarse mano à la greña;  
 y por decir algo, pido  
 à mi ama los docientos  
 de à ocho, en que felicito  
 empeñar esta fortija;

vamos desta, yo la embisto.  
*Señora?* *Cas.* Què es lo que quieres,  
*Narcisa?* *Narc.* Yo te suplico,  
 lo primero, me perdones,  
 si te causare fastidio  
 esto que à decirte voy.

*Cas.* Ya estàs perdonada, dilo.

*Narc.* Una persona muy noble,  
 que se halla en un gran conflicto,  
 me ha embiado esta sortija,  
 sabiendo el caritativo  
 pecho tuyo, para que  
 te pida (tiemblo al decirlo)  
 sobre ella mil y seiscientos  
 reales de plata, y te asumo,  
 que sera muy buena obra,  
 que està el mundo tan perdido,  
 que nadie presta, si no es  
 con interès excesivo.

*Cas.* Harèlo de buena gana,  
 y que es limosna imagino,  
 pues segun lo que tù dices,  
 le doy lo que no le pido.

*Narc.* Vivas mas de dos mil años;  
 los dos intentos consigo. <sup>ap.</sup>

*Cas.* Toma essa llave, y al punto,  
 con pronto, y facil carño,  
 à essa persona le embia  
 el dinero que ha pedido,  
 que siempre es la brevedad  
 lo mejor de un beneficio:  
 fuera de que es el pedir  
 un trance tan enemigo,  
 que qualquiera le rehusa  
 hasta aquel punto preciso,  
 en que no puede ser menos,  
 con que viene à ser impio  
 el que à quien pide le hurta  
 un instante del alivio.

*Narc.* Daca, y ponte la fortija.

*Cas.* Tù me das un mal arbitrio,  
 que si ella me sirve à mi,  
 yo à quien presto en què le sirvo?

*Narc.* Pontela por oy siquiera.

*Cas.* En tanto que llego al sitio,  
 donde tengo de guardarla,  
 tu amoroto ruego admito.

*Narc.* Voy à hacer lo que me ordenas;  
 de contento salto, y brinco;  
 mas ay, albricias, señora,

que mi señor ha venido,  
y aora en el zaguan fe apèa.  
*Caf.* Si à tanto gozo refiſto,  
con el aliento vital,  
no fe llame mi amor fino.  
*Eſtel.* Mi hermano? *Caf.* Narcifa, anda,  
y haz lo que te tengo dicho,  
que no es bien que à una piedad  
deſaliente un regocijo.  
*Narc.* Voy à tomar el dinero,  
porque no ande el diablo liſto,  
y mi amo desbarate.  
lo que eſtà yà conſeguido. *Vaſte.*  
*Salen Mauricio, y Tortilla.*  
*Maur.* Caſandra? adorada eſpoſa?  
*Caf.* Eſpoſo, y dueño, querido?  
*Maur.* Llega al pecho, en que has eſtado,  
hecha con diestro artificio  
de amorofos penſamientos.  
*Caf.* Desde oy embidioſa vivo  
de eſſas imaginacionès,  
por el lugar que han tenido.  
*Maur.* Dame los brazos, Eſtela.  
*Eſtel.* Dichofa à tus pies aſiſto.  
*Maur.* Còmo mi ſeñor eſtà,  
y tu padre? *Caf.* No ha tenido  
hora de guſto ſin ti:  
pero bueno eſtà. *Maur.* Yo eſtimo  
la dicha. *Caf.* De tus cuidados  
muy buen ſobſtituto ha ſido.  
*Tort.* Señora, aqui eſtà Tortilla,  
que con ſolo averte viſto  
yà no ſoy Tortilla. *Caf.* Pues  
què eres? *Tort.* Huevos megidos.  
*Caf.* Yo agradezco la liſonja:  
còmo à tu amo has ſervido?  
*Tort.* Harto mal, pero mejor  
què èl merece. *Caf.* Pues què hizo,  
que te trae tan enojado?  
*Tort.* Què ha hecho? peſe à mis tios!  
no me ha dexado dormir  
deſpues que de aqui ſalimos.  
*Caf.* Còmo? *Tort.* Còmo en las poſadas  
en un apoſento miſmo  
nos hacian las camas, y èl,  
amante tuyo muy fino,  
quando ya me iba durmiendo,  
me decia algo paſſito:  
Oyes, Tortilla? ſeñor,  
mi muger no es un prodigio.

de virtud, y de hermoſura?  
Es verdad, y yo lo firmo  
de mi nombre: à buenas noches,  
Dime por tu vida, hijo,  
con ella no ſoy el mas  
feliz hombre de los ſiglos?  
Si por cierto, y un boſtezo  
me deſquixaraba tibio.  
Dime, dime, què harà  
aora? Eſſo es muy mal dicho:  
ſoy brujo? no. nos perdamos  
los reſperos, ſeo Mauricio.  
Mas què ha de hacer? eſtarà  
rezando, eſſo yo lo ſio,  
ſu holgura es el Oratorio;  
ſi es, yo cerraba el pico.  
Jeſus, què preſto te duermes?  
ſeñor, era bueno el vino,  
y con eſto le dexaba  
platicando allà conſigo.  
Al cabo de muy gran rato  
ſe dormia de rendido,  
pero los ojos apenas  
cerraba, quando con gritos  
deſaforados decia:  
Què es aqueſto, Cielo impio!  
yo de mi Caſandra auſente?  
yo ſin ſus ojos divinos?  
Tortilla, enſillen las mulas,  
bolvamos; y al ruido  
yo recordaba diciendo:  
Què te dà? eſtàs ſin juicio?  
y èl (como que deſcanſaba)  
decia lactio, y marchito:  
Eſta auſencia no conſiente  
foſiego en el pecho mio;  
con eſto las noches todas  
paſſaba yo deſabrido,  
entre dormido, y deſpierto,  
y con aqueſto mohino,  
los dias ſe me paſſaban  
entre deſpierto, y dormido.  
*Maur.* Ya Tortilla te ha informado  
de mis amantes delirios.  
A ti, mi Caſandra, còmo  
en eſta auſencia te ha ido?  
*Eſtel.* Mi hermana no ha eſtado auſente,  
fino muerta, con que he dicho,  
que ſu alma enamorada  
de viſta no te ha perdido.

sin alma su cuerpo estuvo,  
cadaver fue yerto, y frio;  
pero tan dichoso, que  
le dexaron los suspiros.  
Sin vida estuvo, y amante,  
y tan muerta, que imagino,  
que no ha de contarle el Cielo  
en el numero preciso  
de sus dias, los que ha estado,  
señor, sin averte visto.

*Tort.* Pues lo dice su cuñada,  
no creerlo es desatino.

*Est. l.* Aquestas lisonjas son, ap.  
porque calle el amor mio.

*Caf.* A no decirtelo Estela,  
no acertara yo a decirlo.

*Maur.* Lo que yo puedo afirmaros,  
es, que nunca encontré alivio  
en las Estrellas, ni flores,  
bien que le busqué prolixo.  
Pensé que te pareciesen,  
y al ir haciendo el registro,  
no hallé Estrellas que igualassen  
à tus dos ojos divinos,  
ni flores que compitriesen  
con las flores, de que hizo  
el Cielo aqueſse ſemblante,  
mejor que ellas colorido.  
Solamente un gusto tuve,  
de quilates muy subidos,  
y fue, hallar en una Sierra  
(que era embarazo, y camino)  
de pura candida nieve  
dos pedazos en un risco.  
Estas (dixe) son las manos  
de mi esposa, este es el mismo  
color fuyo; pero aora  
que atentamente las miro,  
hallo: mas valedme, Cielos!  
la fortija alli diviso  
de Roberto: ay infeliz!

*Caf.* No prosigues? *Maur.* No prosigo.  
Ea, honor, disimulemos, ap.

porque aunque lo sollicito,  
no hallo voces en que quepa  
todo este concepto mio.

*Tort.* Mi amo es un mentecato,  
un inocente, y un Niño  
de la Doctrina, pues no  
halla ciento y veinte y cinco

hyperboles que decir  
à estos dedos cristalinios:

Dexame mirarlos bien,  
y veràn lo que les digo:  
En estas dos blancas manos  
hallo: mas valgame Christo!  
alli la fortija veo

de aquel Mercader de Tyro.  
*Estel.* Tan poco hallas que decir?  
muy falſo te ſalió el brio.

*Tort.* Hallo mas de lo que busco,  
y así no quieto decirlo.

*Caf.* Desgraciadas manos tengo.

*Tort.* No ay que fiar, por San Cyrilo,  
en Casandras, ni Casandros.

*Maur.* Una gala nueva he visto,  
que no dexé yo. *Caf.* Qual es?

*Maur.* Esta fortija, que en ricos  
diamantes está brillando.  
Penas, dexadme el juicio, ap.  
en tanto que de mi honra  
las desdichas averiguo.

*Caf.* Narcisca me la empenó.

*Tort.* O alcahueta! ap.

*Maur.* Mal principio. ap.

*Caf.* Porque à ella se la embiaron  
para este efecto, y indigno  
me pareció de un buen pecho  
negar este corto alivio  
al que está necesitado.

*Maur.* Yo de mi parte lo estimo;

*Caf.* Y aora, porque vendreis  
muy cansado, yo os suplico;  
que os entreis à descansar.

*Maur.* Obedezco agradecido.

*Caf.* Cielos, muy dichosa soy.

*Maur.* Un infierno mudo abrigó  
en el pecho. *Estel.* Mil temores  
con mi hermano me han venido;

*Caf.* Vamos, adorado esposo.

*Maur.* Qué tormento! yà te figo. *vanse.*  
*Tort.* Aquella es Casandra, aquella  
del remilgado desvío?

Esta es la honrada, Dios mio?  
O qué honrada! fuego en ella,  
O Mauricio desdichado,  
y qué mal aora te viene!  
ha en qué mala parte tiene  
su honra un hombre casado!  
Entraos en mí, desvelos  
de mi dueño, pena, afán,

y pues como de su pan,  
 coma tambien de sus zelos.  
 Yo he de vengar à mi amo,  
 de mi amor, en testimonio,  
 que por Dios que soy demonio,  
 si yo me como se llamo.

Mi ira de vengarle trate;  
 yo yà que me enojo bien,  
 la he de matar, y tambien  
 puede ser que no la mate.

Pero como mis dolores  
 han pensado en perdonarla?  
 mil vidas he de quitarla.

No soy un Tygre, señores?  
 vencerà la furia mia.

*Sale Nar.*

*Nar.* Ya el dinero està cogido:  
 seas, Tortilla, bien venido.

*Tort.* Bien hallada, Alcamonia.

*Nar.* Como con esse desdèn  
 me respondes, y mal modo:  
 la primer palabra apodo.

*Tort.* Lo malo es, que venga bien.

*Nar.* Mis memorias te inquietaban.

*Tort.* Una noche soñè en ti.

*Nar.* Y como fue el sueño? di.

*Tort.* Soñè que te encorazaban.

*Nar.* Dexando aqueño à una parte,  
 (porque es enfadoso el sueño)  
 que me tracs, querido dueño?

*Tort.* Berengenas que tirarte.

*Nar.* Picaro desvergonzado,  
 que forma de hablarme es essa?

*Tort.* Perdone usted, Alçaydesa  
 de un Castillo derribado.

*Nar.* Vergante::: *Tort.* No sè si acierta  
 en reñir, que la darè  
 cien bofetadas, aunque  
 las pida de puerta en puerta.

*Nar.* Que soy del Meson chulilla  
 le debe de parecer  
 al muy::: *Tort.* Abate, muger.

*Sale Mauricio.*

*Maur.* Salte allà fuera, Tortilla.

*Tort.* Si mi amo no atropella  
 mi enojo.

*Nar.* Que cruel semblante  
 trae! *Tort.* Y si tarda un instante,  
 empiezo à vengarle en ella.

*Maur.* Sa'te allà, y de aqueña quadra  
 no te apartes. *Tort.* Obedezco:  
 aora su declaracion

*Vase.*

*Nar.* lo toma. *Nar.* Què serà esto? *Ap.*  
*Maur.* Ha infeliz de mi mil veces,  
 que en casos de tanto peso,

lo es mayor hablar en ellos.

*Narcisà? Nar.* Señor. *Maur.* Quièn es  
 de aquella sortija el dueño,  
 que empeñaste en tu señoa,  
 y tiene aora en el dedo?

*Nar.* Es, què he de decir? *Ma.* Advierte:::  
*Narc.* Si sabe mi defaciento! *Ap.*

*Maur.* Que lo que aqui pronunciases,  
 por si es falso, ò verdadero,  
 sin que tu salgas de aqui  
 ha de ir Tortilla à saberlo;  
 y si lo que me dixeres  
 fuere engañoso, y supuesto,  
 te he de dàr mil puñaladas.

*Narc.* Ay Dios, que terrible aprieto!

*Maur.* Mas si dices la verdad,  
 por atòz, y por inmenso,  
 que el delito fuere tuyo,  
 perdonartele prometo.

*Nar.* Quiero decir la verdad, *Ap.*  
 que aunque es muy malo el remedio,  
 quiero con un riesgo ver  
 si me libro de otro riesgo.  
 Señor, con la proteccion  
 de tu palabra, me ofrezco  
 à decirte la verdad.

*Maur.* Yo la confirmo, y renuevo:  
 ò plegue à Dios que enmudezcas, *Ap.*  
 si ha de matarme tu acento!

*Narc.* Viao un Mercader de Tyro,  
 (cuyo nombre era Roberto)  
 aqui, estando tu ausente,  
 hombre de hacienda, y despejo:  
 yo, en nombre de mi señoa,  
 (ya à decir mi culpa empiezo)  
 le embiè à llamar, y una noche,  
 con recato, y con silencio,  
 entrè por la puerta falsa.

*Dent. Parm.* Hijo, Mauricio?  
*Sale Tortilla.*

*Tort.* Tu suegro,  
 que à darte la bienvenida  
 cogeando viene, y te siendo.

*Maur.* O à que mala ocasion llegal *Ap.*  
*Sale Parmenio.*

*Parm.* Hijo mio, yo os prometo,  
 que setenta y cinco años,  
 que tengo ya, y que padezco,  
 no han pensado veinte y cinco  
 mientras he venido à veros.  
 Como venis? *Maur.* Salud travgo,  
 gracias à Dios. *Parm.* Yo me alegro.  
*Narc.* Pues que aquesta ocasion Dios  
 me ha dado, yo la aprovecho. *Vase.*

con ella es tullido el viento,  
soio per ver lo que hace,  
à aquella quadra me buelvo. *Vase.*

*Parm.* Hicisteis à lo que ibais?

*Maur.* Ya lo hice: bien que lleno  
tengo el pecho de pesares.

*Parm.* Mucho me asijio de aquefso:  
podcisles comunicar?

*Maur.* Por aora, señor, no es tiempo,  
ni à Casandra los he dicho.

*Parm.* Si ella ponerlos remedio  
no puede, habeis hecho bien,  
habeis andado discreto  
en no asijir lo que amais;  
que no es cordura, pudiendo  
padecer con uno solo,  
el padecer con dos pechos.

A mi, quando os pareciere,  
podcis darme parte dellos,  
porque de la vida somos  
Maestros grandes los viejos.

*Maur.* Yo quiero disimular. *Ap.*

No lo tomeis tan à pechos,  
señor, porque mis cuidados  
no son de tan grande aprecio.

*Parm.* Mientras menores, mejor;  
pero una cosa os advierto,  
por si acabo, aunque entendido,  
la ignorais; y es, que los yernos  
son unos hijos, à quien  
mas que à los otros querèmos,  
porque son hijos del alma,  
y effortos lo son del cuerpo.

El hijo que me diò à mi  
la naturaleza, es cierto  
que le diò como ella quiso,  
por su gusto, y su diseño;  
pero el que yo me escogì  
con solo mi entendimiento,

es como le quise yo,  
con que averiguado dexo,  
que el yerno se quiere mas,  
y el hijo se quiere menos:

bien, que no es facil que el Mundo  
quiera persuadirse à esto.

Yo os quiero tanto, Mauricio,  
que aun mas que à Casandra os quiero,  
bien, podcis de mi fiar  
vuestro mal, quando sea tiempo,  
y ahora quedad con Dios,  
que embarzaros no intento.

*Maur.* Vivais, señor, muchos años.

*Parm.* A ver à Casandra entro,  
dexad la pena, hijo mio;

ca. defones nos verèmos. *Vase.*

*Maur.* En todo soy desdichadol  
que interrumpieffe Parmenio  
la informacion de mis males!

Tortilla? *Tort.* Señor? *Maur.* Vè presto,  
y traeme à Narcisa aqui.

*Tort.* Avrè de saber primero  
donde està. *Maur.* Donde ha de estàr,  
fino en casa? *Tort.* Bueno es effo;  
luego que de aqui salid,  
tomò el manto, y como un trueno  
se fue con dos mil demonios.

*Maur.* Pues villano, còmo vicado,  
que se iba, la dexaste?

*Tort.* Pues por ventura, yo tengo  
profecia infusa? sabìa yo  
si tu gustabas de ello?

*Maur.* Quitateme de delante.

*Tort.* Pues no, no espanto de feo:  
fin duda, que le ha salido  
lo que imaginaba cierto. *Ap.*  
*Vase.*

*Maur.* Cielos, Cielos, no es rigor,  
que al que dais un mal sucesso,  
con el dolor para obrar,  
quiteis el entendimiento?

ò entre los males, què malos  
son de encontrar los aciertos!  
porque con passiones grandes  
no se hacen discursos buenos.

Còmo, estando yo sin juicio,  
hacer puedo juicio recto?  
Ha infeliz del honor mio!  
pues estubo mucho tiempo  
en poder de una muger,  
mal seguro tesorero,  
y aora en poder de un loco  
està à otros males expuesto.

Pero pues comunicar  
el caso con nadie puedo,  
fuerza es que, como pudiere,  
le determine yo mesmo.

Contra esta muger estàn,  
que à llamarla no me atrevo  
esposa, mientras que miro  
de sus cargos el processo,  
porque con aquefste nombre  
regala à mi pensamiento  
mi voz, y juzgarè mal,  
si recibo este cohecho.

Contra esta muger, pues, digo,  
que estàn unidos, y estrechos  
lo que à Roberto le oi,  
la fortija que en su dedo  
hallè, y la deposicion  
de Narcisa: ha duro empenol  
que fue por estas palabras,

fi mal dellas no me acuerdo:

Yo, en nombre de mi señora,  
embíe à llamar à Roberto,  
y entrò por la puerta falsa  
una noche con secreto.

A esto se añade la fuga  
desta infame, conociendo,  
que como complice estaba  
su vida en mortal aprieto:  
de manera, que yo hallo  
contra Casandra, en su pleyto,  
un testigo, y tres indicios  
vehementés: si no muero  
de los discursos que formo,  
debe de ser, que ya he muerto.

Veamos: aora lo que hay  
en su favor, porque al reo  
es declarada injusticia  
el castigarle indefenso.

Lo primero, su virtud;  
mas respondo à lo primero,  
que la virtud està siempre  
en qualquier humano pecho,  
no mas que como acogida,  
no como señora, y dueña;  
y así, quando la despiden,  
se va, aunque triste, al momento.

Al que muchos años fue  
continuadamente bueno,  
para que de serlo dexé,  
basta un instante pequeño.  
La sangre està en su favor  
tambien, mas no me convenzo,  
porque hallo contra la sangre  
en la historia muchos textos.

El amor que me mostraba  
es esforzado argumento:  
si puede el amor fingirse,  
adònde cae este esfuerzo?  
y no puede ser, ay Dios,  
le tuviesse verdadero?

Si, mas tambien con amor  
ha avido traydores yerros.  
Cleopatra amaba à su esposo  
Marco Antonio con exceso,  
y con Julio Cesar, falsa,  
cometiò infame adulterio.  
Pues si su amor, si su sangre,  
y buenos procedimantos,  
su culpa no desbaratan,  
en el castigo pensemos.

Què debo hacer? (ay de mi!)  
en estos casos no hay medio,  
ò matar, ò dár por libre;  
darla por libre no puedo,

porque es muy terrible el cargo,  
que contra ella està hecho.

Luego matarla es forzoso?

Si, pues muera: aora buelvo

à conocer, que no hay  
que fiar en humanos pechos,  
pues lo que adoraba ayer,  
oy aniquilar pretendo.

Què es de mi amor? Aqui està.

Pues como matarla quiero?

porque la quiero; es así,  
porque en casos como estos  
piensan que mata el honor,  
y son quien mata los zelos.

Pues honor, y amor, venganza,  
muera. *Sale Casandra.*

*Cas.* Con el escarmiento  
de la ausencia que pasò,  
ni la de un instante puedo  
sufrir ya: querido esposo?

*Maur.* Muera quien tantos venenos  
me ha dado en sola una culpa:  
culpa, que: *Cas.* Señor, què es esto?  
el uso de los sentidos  
os quita el divertimiento?

*Maur.* Casandra? no te havia visto.

*Cas.* Eso es lo que yo siento;  
què teneis, que allà con vos  
estabais de vos tan lexos?

*Maur.* O lo que siento escucharla! *Ap.*  
porque el enojo mas fiero  
pierde grados, quando es  
el enemigo albagueño.

*Cas.* Què teneis, esposo mio?  
*Maur.* Tengo un mortal sentimiento.

*Cas.* Mortal, esposo? *Maur.* Mortal.

*Cas.* Decidlo, señor, con menos  
claridad, que les harè  
à mis ojos, pues no puedo  
yo de otro instrumento usar,  
quando à vuestra voz atiengo,  
que en copioso llanto agoten *Llora.*  
esta vida que poseo.

*Maur.* He aqui à Cleopatra traydora:  
quítome con vil aliento *Ap.*  
el honor, vida del alma,  
y aora que me vè muerto,  
con los hilos de aquel llanto,  
que cae de sus ojos tiernos,  
dos aspides de cristal  
se va poniendo à los pechos.

*Cas.* Decidme lo que teneis.

*Maur.* Aora mi venganza empiezo, *Ap.*  
sea el rigor cauteloso.  
No es tan grande el mal que tengo,

por ser el muy grande, como lo es por lo que te quiero.

*Caf.* En mas confusion estoy.  
*Maur.* Es, que me piden mis deudos

(los de la Isla de Istria) con grande encarecimiento, que allà te lleve unos dias, para poder à festejos significar lo que estiman tu persona, y parentesco. Débales lo que tu sabes, y à escusarme no me atrevo, y luego que has de sentir salir de tu casa temo; y el pesar que ha de tener tambien tu padre recelo.

A el se lo empecè à decir, y que me faltò confiesio el animo; de este modo lo que le dixè desmintio. Entre estas dificultades estoy tal, que te prometo, que como cosa mayor me ocasiona los tormentos.

*Caf.* Es esto lo que os affige?

*Maur.* Esto es lo que padezco.

Yo me vengarè.

*Caf.* Tortilla? *Sale Tortilla.*

*Tort.* Señora? *Caf.* Luego al momento vè à la Marina. *Tort.* Si harè.

*Caf.* Y flecta un Vergantin de esos, para que à Istria nos lleve.

*Tort.* Què es esto, Dios? *Caf.* Advirtièndo, que havèmos de salir oys; ved si aora estais contento.

*Maur.* Tan contento, y obligado, que en mi de gusto no quepo; que en quien esto sabe hacer cayesse tal desacierto!

*Tort.* Apòstemos que mi amo se la vè armando con queso.

*Maur.* No te detengas, Tortilla.

*Tort.* Esto dalo ya por hecho.

*Maur.* Si lo estòrvarà tu padre?

*Caf.* Es mi padre muy discreto.

*Tort.* Esta es maquina Real.

*Maur.* Ha, què dolor me prevengo!

*Caf.* Entrèmos, que por serviros estoy sin sosiego. *Maur.* Entrèmos.

*Caf.* Que pueda tanto el amor!

*Maur.* Que el honor pueda hacer esto!

*Tort.* Que à mi me lleven al agua,

no haciendo yo el aduiterio!

*Vanse, y sale Narcisa con manto.*

*Narc.* No ha havido delito en quica

cabal el silencio quepà; porque no hay culpa que sepà guardar su secreto bien.

Quando à ser rica me aplico con quimeras, y locuras, la cuenta de mis usuras me salid cuenta con pico.

El empeñar la sertija me puso en el trance fiero, mas si con vida, y dinero salgo, no es bien que me asija. Aqui en cinquenta doblones traygo docientos de à ocho, que es cada uno un vizcocho, que alienta los corazones.

Uno entre estas borrafcas trocarè para gastar,

y à fè que es en mi trocar, que lo hago con muchas bascas.

Sal bolsa, que la hambre crece, aqui no està, ni està aqui: ay desdichada de mi, que la bolsa no parece!

Para què cometè el yerro? mi estrella es el can malvado;

pues fue perro mi pecado, aun sin haver sido perro.

Servir yà es forzoso, si, de nuevo, pues que lo traza mi fortuna. *Dent.* Plaza, plaza.

*Narc.* Mas el Duque viene allì, voy à buscar desdichada

à quien servir, y affligida servirè toda mi vida,

sin servirme à mi de nada. *Vase.*

*Dug.* No passemos adelante.

*Octav.* Pues por què aqui se detiene V. Excelencia? *Dug.* Porque el Mar de aqui se vè.

*Octav.* Por no verle cegàra yo. *Dug.* Pues por què, Octavio, tan mal le quierès?

*Octav.* Porque es la fiera del mundo, que ha cometido mas muertes.

*Dug.* A mi me parece bien.

*Octav.* Y por què te lo parece?

*Dug.* Porque en el de la esperanza se hacen todos los bienes.

Quantos entran en el Mar, que han de ser dichosos creen; y serlo, ò imaginarlo casi no son diferentes!

*Octav.* Muy vacia es esta dicha.

*Dug.* Como este no me entiende, piensa que estoy delirando: mucho el Mar se le parece

Ap.

Ap.

Ap.

Ap.

Ap.

Ap.

Ap.

al estado de mi amor,  
y así me es su vista alegre.

Adoro à Estela divina,  
y de sus ojos à veces,  
y à veces de sus palabras,  
me nace encogidamente  
una esperanza muy dulce,  
con que dexar ya no puede  
de ser que yo sea feliz,  
aunque nunca à serlo llegue.

*Ofav.* Señor, estraña vision!

*Duq.* Pues què à tu vista se ofrece?

*Ofav.* Galanteando una Dama  
el viejo Parmenio viene.

*Duq.* Servir à las Damas, es  
en qualquiera edad decente. *Salen.*

*Parm.* Vas cansada? *Estel.* No señor.

*Parm.* Ay Dios! el Duque::: *Est.* Detente  
alegría, y en mi rostro *Ap.*  
el corazon no despliegues.

*Duq.* A quien acompaña es *Ap.*  
à Estela: dichosa fuert!

*Parm.* Ya es el hablarle forzoso.

*Duq.* Salirle al encuentro quiere  
mi afición: Señor Parmenio,  
los años solo enviejecen  
la vida en los Cavalleros,  
no los alientos corteses,  
muy bien sirviendo à una Dama  
pareceis. *Parm.* Bese mil veces  
à V. Excelencia los pies,  
por la honra que le debe  
mi humildad: sirviendo à Estela  
voy aora, porque ausentes  
están su hermano, y mi hijas:  
y así es fuerza, que la lleve.  
à mi casa; mientras que  
ellos à la fuya buelven.

*Duq.* Mauricio ausente, y Casandra?

*Parm.* Bien inopinadamente  
ambos gustaron de ir  
à visitar los parientes  
ilustres, que allí en la Isla  
de Istria Mauricio tiene,  
fletaron un Vergantin,  
y van en él, Dios los dexa  
bolver à mis tristes ojos,  
porque à estár buelvan alegres.

*Duq.* La navegacion es facil,  
porque hay à distancias breves  
Islas donde tomar tierra,  
y donde hay regalos siempre.

*Parm.* Es así, señor, y ahora,  
porque Estela mas no espere,  
con vuestra licencia, voy

à llevarla. *Duq.* Es muy prudente  
atencion, y yo la irè  
sirviendo *Estel.* Quien no mereco  
ser, señor, vuestra criada,  
tanto exceso no consientes;  
yo os suplico, que os quedeis:  
ya siento dexar de verle. *Ap.*

*Parm.* Solo haverlo pronunciado  
es honra muy eminente:  
señor, con esto nos basta;  
vamos, y el Cielo le cuente  
à V. Excelencia los años  
por las edades de Fenix.

*Duq.* Quanto me alegrè de ver! *Ap.*  
el no verla me entristece.

*Est.* Quien con pensamientos vive, *Ap.*  
no tema ratos de ausente:  
vivais, señor, muchos siglos.

*Duq.* Porque os sirva en ellos siempre.  
*Entrafe.*

*Dent.* Desvia el Vergantin del arrecife,  
y àzia aqui le dà fondo.

*Dent. Maur.* Echa el Esquife,  
que quiero que Casandra esta Isla vea.

*T. den.* No la enamorará, porq̃ es muy fea.

*Dent. Maur.* Boga con fuerza.

*Dent. i.* Rompe con la quilla  
la arena de la playa.

*Salen Mauricio, y Casandra con sembrero,  
y caposilo.*

*Maur.* Esta es la orilla.

*Caf.* Siendo el Mar Region estraña, *Ap.*  
la tierra aquí me entristece.

*Maur.* Honor, tu crueldad aora *Ap.*  
he menester, no me dexes.

*Caf.* Què Isla es esta, que no hay  
en ella señal de gente?

*Maur.* Es una Isla inhabitada,  
porque brutos, y serpientes  
feroces, y venenosas  
la inundan, y la descienden:  
Es la Isla de las fieras,  
que por esta razon tiene  
este nombre. *Caf.* Pues, señor,  
per què à una tierra que hierve  
en peligras, me sacais?  
accion, ò cruel, ò imprudente!

*Maur.* Porque he menester hablarte:  
en materia que requiere  
soledad. *Caf.* Decid, que ya  
aguardo confusa. *Maur.* Atiende:  
por què, sin ser yo el culpado,  
me dà mi angustia la muerte?  
hete sido buen marido,  
Casandra? *Caf.* Tau cabalmente.

poco he dicho, con tan raro  
estilo, y tan de otra suerte  
en lo atento, y cariñoso,  
que no, no à mi solamente  
obligada me teneis,  
fino à todas las mugeres,  
pues dais à todos los hombres,  
con primores excelentes,  
una medida mas graade  
con que à todas las veneren.

*Maur.* Hete regalado? *Caf.* Y tanto,  
dueño mio, que parece,  
que allà en vuestras escrituras  
matrimoniales, y alegres  
se obligò por vos el Mundo  
à darne quanto pofsee.

*Maur.* La criatura mas ingrata *Ap.*  
es esta que el Mundo tiene;  
porque todos, para ser  
desagradecidos, suelen  
olvidar el beneficio,  
y ella traydora, y aleve,  
guardandole en la memoria,  
tuvo valor de ofenderme,  
pero profigo: ay de mi!

*Caf.* Cielos, què enigma es aqueste! *Ap.*

*Maur.* Hete tenido amor grande?

*Caf.* A afirmarlo no se atreve  
mi voz, porque esso en el pecho  
escondido vive siempre;  
pero que le hayais tenido,  
ò no, es mucho lo que os debe  
mi persona, porque quando  
respectivo le fingieffeis,  
el trabajo de fingirle  
hace obligacion muy fuerte;  
y si era amor cierto, què  
beneficio como esse?

*Maur.* Tan cierto, que yo solia  
recibir pèsar de verle  
tan grande, porque en llegando  
à lo sumo, no cayeffe  
del punto superior. *Caf.* Yo  
lo creo. *Maur.* En fin, tu lo crees?

*Caf.* Si. *Maur.* Pues el que tuvo atenciones  
como las que tu refieres,  
quien tanto te regalò,  
y te amò tan tiernamente,  
quàndo por no ensangrentar  
su mano en ti, se resuelve  
à dexartè à que aquí mueras;  
mira la razon que tiene.

*Vase aceleradamente.*

*Caf.* Què es esto, Cielos divinos?  
què es esto que me sucede?

èsposo del alma mia,  
no me dexes, no me dexes.

*Dent. Maur.* Dexa el ancora en el agua.

*Dent. Tort.* Pica el cabo.

*Caf.* Atiende, atiende,

*Mauricio. Dent. Maur.* Hazte à la Mar  
lo mas presto que pudieres.

*Caf.* Ya se aparta el Vergantin  
de la orilla; què te mueve  
à hacer esto? *Dent. Maur.* Tu traycion.

*Caf.* Dios me destruya, y te vengue  
de mi, si en mi vida tuve,  
ni aun un pensamiento leve  
de ofenderte: va el Baxel  
se aparta ligeramente  
de la Isla, y la distancia  
disminuye las especies.

Y al passo que èl se vâ huyendo,  
mas mis confusiones crecen;  
ya, ya le pierdo de vista:  
què he de hacer, hado inelmente?  
quero entrarme por la selva:  
mas ay, que dos Tygres crueles  
entre aquellas ayas son  
venenosos ramilletes.

Quien tan sin mancha ha vivido,  
còmo los Cielos consienten,  
que entre animales con manchas,  
à que perezca la dexen?  
Por estotro lado figo  
mi fortuna: mas detente,  
passo intrepido, que alli  
un Leon ayrado, y fuerte,  
à ua Toro mira atrevido,  
con gana de acometerle,  
como quien dice entre si,  
que su condicion valiente  
no gusta de lo que come,  
si antes de comer no vence.

Pero por què por la vida  
miro tan atentamente?  
tan bien con ella me vâ,  
que quiero que se conserve?  
Muera, pues, mil veces yo,  
muera, digo, otras mil veces  
la que para mal tan grande,  
para pena tan rebelde,  
para tan duro fracaso,  
para dolores tan fuertes,  
para infamia tan injusta  
nació desfàchamente. *Vase.*

JORNADA SEGUNDA.

*Salen Mauricio, y Tortilla.*

*Tort.* Señor, en què ha de paràr

tanto callar; y sentir?

*Maur.* En suspirar, en morir,  
en padecer, y en penar,  
pues apenas he llegado  
à Seleucia sin aliento,  
quando caílo lo que siento,  
y siento lo que he callado:  
mas quien dice su dolor,  
los duelos de honor no alcanza,  
que el que explica una venganza,  
publica su deshonor:  
y así, en pena tan crecida  
he de callar mi tormento,  
en tanto que el sentimiento  
vã acabando con la vida,  
y aun no quedarè vengado  
de la que. offendì mi fè.

*Tort.* Aquello es mas llano, que  
la espalda de un corcobado:  
mas, señor, ya que la echabas  
à la Isla, no la hicieras  
casa, y de comer la dieras?  
y no que entre fieras bravas.  
la dexasses, sin mirar,  
que es un sitio despoblado:  
por cierto que tu has hallado  
lindo modo de enviudar.  
Alli el Oso à la melena  
embestirà, al pelo hermoso,  
que como es dorado, el Oso  
entenderà que es coímenas,  
y luego desde el balcon  
de un risco, en furiosa lid,  
sin ser calle de Madrid,  
caerà trãs ella un Leon.

Los Tygres, porque zozobre,  
daràn mayores bocados,  
que como estàn remendados,  
tienen un hambre de pobre.

Ya el rostro de nieve, y rosa,  
à denteiladas le ajustan,  
porque hasta las fieras gustan  
del bocado de una hermosa.  
Ya un Lobos:

*Maur.* Calla, y no aumentes  
fuego en mi amor, ni en mi agravio.

*Tort.* Què intentas? *Maur.* Solo que sabio,  
Tortilla, à su padre cuentas.

quanto yo te he prevenido,  
pues quando me venga à vèr:  
*Tort.* Ya yo le siento tofer.

*Maur.* Ignore lo sucedido.

*Tort.* Esto no hay que dár cuidados.

*Maur.* De ti mi secreto fio.

*Tort.* Yo suelo mentir de mio.

miren què harè aconsejado:  
mas ya el viejo te entra à hablar.

*Salte Parmenio.*

*Parm.* El alma en mis brazos, hijo,  
confirme aqui el regocijo  
que tengo al veros llegar  
de una ausencia tan prolija:  
venis con salud, Mauricio?

*Maur.* Yo vengo à vuestro servicio.

*Parm.* Y viene buena mi hija?

*Maur.* No viene, que en la Ciudad  
se quedò. *Parm.* Pues como así?  
de oiros estoy sin mi.

*Maur.* Señor Parmenio, escuchad.

Aqui he de decir cifrado *Ap.*  
el ardor que el alma siente,  
sin que tu padre la causa  
de mi deshonor penetre.  
Despues que à la Isla del Istria  
partí con Casandra alegre,  
para que en ella lograse  
festejos de mis parientes:  
Dexo, que en el Mar los ondas,  
(por fessèjarla corteses)  
la ofrecieron en su espuma  
frescos plumages de nieve,  
que como à Venus segunda,  
sus crista'es la obedecan,  
con que llegamos à tierra,  
dando fondo felizmente.  
Recibieronla mis deudos  
con el agrado que suelen  
recibir al Sol las flores  
en las mañanas alegres  
del Mayo, pues el Aurora  
no tiene quando amanece,  
ni mas galas en los campos,  
en los dos floridos meses,  
ni mas musica en las aves,  
ni mas risas en las fuentes.  
Pero como la fortuna,  
(deidad inconstante siempre):  
los bienes que dà à una buelta,  
con otra los desvanece:  
faltò presto mi alegría,  
que à pocos dias de ausente  
enferma cayò Catanda  
de un poderoso accidente,  
tan extraño, que aunque via  
que iba creciendo la fiebre,  
era el mal todo flaquez:  
era el Medico prudente,  
y no se atrevió à sangrarla,  
por vèr el fageto débil,  
Ordendola, porque viva

del achaque que padece,  
dieta, y soledad, porque  
mejor la cura se acierte.  
L'èzò al fin à tal mudanza

Casandra, con mal tan fuerte,  
que olvidandose à si misma,  
lo que ha sido no parece;  
y así, la mandò estàr sola,  
porque de quien es se acuerde.  
Viendola yo tan postrada,  
(para mas compadecerme)  
determinè de no verla,  
por remedio mas vehemente,  
porque sanassemos ambos  
de un dolor, que à los dos hiere,  
yo en ver que ella padecia,  
y ella en ver que yo la vieffe:

bolvi à Seleucia sin ella,  
que aunque ya con mejor suerte,  
de tanto pesado achaque  
quedaba convalcientes;  
yo no me atrevi à embarcarla,  
porque temì que bolvièsse  
à recaer: no os espante,  
que quien mas ama, mas teme:  
Regalada queda en Istria,  
y hospedada en rico alvergue,  
asistida en el cariño

de tanto noble pariente,  
que en viendola con mas fuerzas,  
con ella vendrà à verme;  
y así, no es justo, señor,  
que este cuidado os desvele,  
pues queda ya sin peligro  
Casandra. *Parm.* Dificilmente  
se consuela un afligido.

Valedme, Cielos, valedme:  
despues de tan larga ausencia;  
me dais nuevas tan crueles?

*Tort.* O como lo siente el padre!  
no me espanto que se quexe,  
pues el falta el chocolate,  
que su hija solia hacerle,  
y con ella andaba gordo.

*Maur.* Cielos, y quàn diferentes  
afectos los dos sentimos!

*Parm.* Su memoria me enternece.

*Tort.* Mas regalado vivia,  
que un Alguacil en los meses  
quando le toca el repeso.

*Maur.* Su ausencia no os descensuele,  
que ella vendrà. *Parm.* Y serà presto?

*Tort.* Sì señor, para Septiembre  
vendrà con las calabazas.

*Parm.* No sè què sombra aparente

turba el sosiego del alma;  
y un recelo el pecho siente;  
que quando miro à Mauricio  
su semblante me entristece.

*Tort.* Jesus, con què de mentiras  
mi amo al vicio entretiene!  
apostar puede à mentir  
con una que està allí enfrente.

*Maur.* Cielos, què batalla oculta  
entre amor, y honor padece  
el alma, que ambas me matan,  
y no acaban de vencerme?  
que siendo el honor virtud,  
se pierda tan facilmente,  
que basta para que falte  
el pensar que no se tiene!  
No pudo ser un engaño?  
no, que hay indicio evidente.

Amor, blandas son tus iras:  
honor, duras son tus leyes:  
quando el honor la delata,  
el amor por ella buelve:  
còmo cruel la castigas?  
sin culpa està, el labio miente:  
Acuerdate que la adoras,  
acuerdate que te ofende,  
bien merece tus crueldades,  
no merece, si merece.

Ha amor, còmo me lastimas!  
ha honor, tòmome me convences!  
*Tort.* Quanto ha dicho es tan verdad;  
como dos, y tres son siete.

*Parm.* Mientras no viere à mi hija,  
seràn mis ojos dos fuentes.

*Maur.* Què haceis, Parmenio?

*Parm.* Llorar  
mientras Casandra no buelve.

*Maur.* Muy diferente es el mio,  
del afecto que padesces,  
pues yo la imagino muerta,  
y tu la lloras ausente.

Mas porque no pueda nadie  
decir que su ausencia siente  
mas que yo, mientras sus ojos  
à mi presencia no buelven,  
miravè la tierra triste,  
nunca verè el Cielo alegre;  
buscarè la sombra obscura,  
ofenderàme el Sol siempre,  
pisarè el ardiente Estio,  
nunca verè el campo fertil,  
tendrè sed que me congoxe;  
beberè en la turbia fuente,  
por no verme sin mi esposa,  
pues mientras yo no la viere,

tendré el corazon partido  
como concha transparente,  
que muestra que le han quitado  
la perla que en sí guarnece.  
Olmo viviré sin yedra,  
à quien hoz villana alevé  
le despojé por envidia  
de tantos abrazos verdes,  
pues fue fuerza (ha fuerte impía!)  
para herirme con mas muertes,  
que para cortar la yedra  
golpes en el olmo diéses.

*Parm.* Mauricio, es muerta mi hija?

*Maur.* No señor, arrebatéme  
del dolor, viendoos llorar,  
como una causa nos mueve;  
y así, con exclamaciones  
prorrumpí al veros doliente:  
que no era cortés estilo,  
viendoos triste, estár yo alegre.  
Quedad con Dios. *Parm.* Dónde vais?

*Maur.* A escribir con los Baxeles  
que han de partir de Seleucia  
al Istria (ha infelice fuerte!)  
para que Casandra vuelva.

*Parm.* Ha, quiera el Cielo que llegue!

*Maur.* A buscar à mi enemigo *Ap.*  
para darle cruel muerte  
voy; si es que antes no executa  
en mí sus iras crueles,  
que la muerte à un desdichado,  
ò viene tarde, ò no viene. *Vase.*

*Parm.* Ven acá, Tortilla, amigo.

*Tort.* Ha visto lo que me quiere,  
y de antes me aborrecía!

*Parm.* Dime de Casandra; ausente  
acordabáse de mí?

*Tort.* Si señor, mas muchas veces:—

*Parm.* Lloraba por mí Casandra?

*Tort.* Lo que es llorar? bravamente;  
mas no se por quien lloraba,  
porque hay mugeres, que suelen  
fingir que lloran, y lloran  
de quinola, porque tienen  
el llanto tan à la mano,  
tan facil, que casi siempre  
con un llanto Pericon,  
lloran del palo que quieren.

*Parm.* Qué enfermedad ha tenido?

*Tort.* Esta enfermedad alegre:  
loca estuvo, y dió en decir  
que era Calandria. *Parm.* Tan fuerte  
locura nadie la ha visto.

*Tort.* Como es poco diferente  
de Casandra la Calandria,

y casi todas letras tiene:  
Calandria soy, decia à voces,  
y havia quien lo creyese,  
y no havia quien la hartasse  
de cañamones. *Parm.* Detente,  
y no burles mis pesares,  
Tortilla, con tus placeres.

*Tort.* Por qué me pregunta tanto,  
señor, si nada me dice?  
Calandria era, y por mas señas,  
que porque se divirtiese  
fingia yo ser Canario,  
y cantabamos à veces:  
Esta es la verdad del caso,  
hablando canariamente.

*Parm.* Ven acá, no me dirás  
quién son aquellos parientes  
de Mauricio, porque escriba  
yo à Casandra? *Tort.* Eso pretendes?  
por parientes me pregunta: *Ap.*  
mucho aprieta, y responderle  
es forzoso: Señor, son

por su linea descendientes  
de los que la Isla poblaron.  
*Parm.* Cómo se llaman? *Tort.* Atiende:  
Es el señor Juan del Risco,  
(donde su hospedage tiene)  
Cavallero descollado,  
y tiene, quando los quiere,  
los regalos como el agua,  
y esso es cosa muy corriente,  
porque en casa de los Riscos  
andan rodando las fuentes.

*Parm.* Por dónde esse parentesco  
los Riscos con tu amo tienen?

*Tort.* Por lo duro. *Parm.* No con burlas  
mis pesares acrecientes.

*Tort.* Aunque se llama Mauricio  
de Selencia mi amo, puede  
descender por algun lado  
de ellos, porque tal vez suelen  
trocarse los apellidos,  
y en mí se ve claramente,  
que aunque me llamo Tortilla,  
desciendo de las Sartenes.

*Parm.* Vete, loco, y no me irrites.

*Tort.* Voyme, cuerdo, por no verte;  
à buscar voy à Narcisa,  
que puede ser que la encuentre  
mi amo, que anda à buscarla;  
y así es justo, que la lleve  
el aviso esta Tortilla,  
antes que mi amo la estrelle. *Vase.*

*Parm.* Yo he de hacer mas diligencia,  
buscando de Istria gente,

porque descanse el cuidado  
 desta duda que padece;  
 porque de ver à Mauricio,  
 que tanto à Cafandra quiere,  
 bolver sin ella à Seleucia,  
 de un rezelo, que no enciende,  
 la razon està indecisa,  
 y el alma està indiferente. *Vase.*

*Salen el Duque, Octavio, y Musicos,  
 y acompañamiento.*

*Duq.* En estas rehas, que al Mar  
 resisten, ha de salir  
 la causa de mi pesar,  
 y en ellas he de asistir  
 hasta ver al Sol dorar  
 segunda vez sus espumas.

Y pues ya caen las estrellas,  
 de mi amor ardientes sumas,  
 y el Sol à sus ondas bellas,  
 cisne de oro, dà sus plumas;  
 desde el Mar podreis cantar  
 en este Esquife mis penas.

*Octav.* Bien lo sabes ordenar,  
 pues Musicos son Sirenas,  
 y así están bien en el Mar.

*Music.* Vamos, pues la obligacion  
 de servir premiando enfeñas.

*Duq.* Id todos con atencion,  
 que hasta que yo haga señas  
 no comencéis la Cancion.

*Octav.* Di, señor, quien es la Dama,  
 que ocasiona tu fineza?

*Duq.* Oye su nombre, y su fama  
 cifrado en una Anagrama,  
 que con sus letras empieza.

Es la E, engaño à mis ojos,  
 la S, suspiro ardiente,  
 la T, temor evidente,  
 la E segunda, dice enojos,  
 la L, llanto impaciente,  
 es la postrer letra Amor,  
 que explica su nombre extraño,  
 con razon me dà temor,  
 pues comienza con engaño,  
 y se acaba con dolor.

Veis allí mi mal entero,  
 veis allí su nombre della,  
 que es Estela por quien muero,  
 tan alta, que nunca espero,  
 ni olvidarla, ni vencella.

*Octav.* Con razon vencer porfia  
 V. Excelencia su firmeza,  
 porque es singular belleza.

*Duq.* De su hermosa tyrania  
 soy prisionero. *Criad. 2.* Ha señor:

ruido à la rexa he sentido. *Sale Estela.*

*Estel.* Si havrà ya el Duque venido?

*Duq.* Si, pues me trae vuestro amor.

*Estel.* Qué es amor? *Duq.* Una impiedad,  
 que al alma causa contento.

*Estel.* Y tenerle, no es crueldad?

*Duq.* No, que es vida, aunque es tormento.

*Estel.* Decid cómo. *Duq.* Oid; cantad.

*Music.* La vida, aunque de passion,  
 no querria yo perdella,  
 por no perder la razon,  
 que tengo de estar sin ella.

*Duq.* La letra en afectos dos  
 se divide, y dice así:

Que es la passion para mi,  
 y la razon para vos. *Repitela.*

Señora, despues de veros,

*El, y Mus.* La vida pude entregaros,  
 mas con temor de perderos,

porque si es dicha el amaros,  
 es pena el no mereceros.

De la pena hace eleccion,  
 por mereceros, mi vida,

que amando tal perfeccion,  
 es muy para apetecida,

la vida, aunque de passion.

*Music.* En vos vivo quando os veo,  
 y en vos peno sin mudanza,

sin que pueda en este empleo  
 desear otra esperanza,

ni esperar otro desseo.  
 Penar por causa tan bella,

es la vida que apetece  
 por mereceros mi estreñia;

y así, hasta ver si os merece,

*El, y Mus.* No querria yo perdella.  
 Yo amo por entendimiento,

y aunque es gloria padecer  
 por vuestro merecimiento

me pierdo, por no perder  
 la razon de mi tormento.

Sintiendo mi perdicion,  
 olvidar he pretendido,

ved qual será mi passion,  
 pues me vaigo del olvido,

*El, y Mus.* Por no perder la razon.  
 Vida que olvidar pretende,

ofende mi pensamiento,  
 y à la razon tanto ofende,

que mi ciego entendimiento  
 su mismo dolor no entiendo;

y así, vida que fatiga,  
 y mi razon atropella,

à no tenerla me obliga,  
 y à que la razon no os diga,

que tengo de està sin ella.

*Dent. Cas.* Av de mi! ay infelice!

*Ofav.* Entre las ondas sobervias  
zozobra un hombre.

*Dent. Cas.* Ay de mi!

no hay quien mi vida defienda?

*Duq.* Perdoname, Estela hermosa,  
que ir à focorrerle es fuerza. *Vase.*

*Ef.* Su desgracia me lastima.

*Of.* Tu hermano ha venido. *Ef.* Cierra  
la ventana à toda prisa.

*Dent. Duq.* Echad presto, antes que muera,  
el Esquife. *Ef.* El Mar le sorbe.

*Dent.* Voga esse remo. *Duq.* A essa entena  
puedes asirte, mancebo.

*Sale el Duque, y Casandra.*

*Cas.* Ya es vana la diligencia,  
que en essa dichosa tabla  
venci mi infelice estrella.

*Duq.* Quièn cres, mancebo hermoso?  
que apenas la luz primera  
tienes de la vida, quando  
te combaten tantas penas?

*Cas.* Cielos, adònde he llegado!

*Ofav.* La noble Seleucia es esta,  
y su Duque te està hablando.

*Cas.* Nuevos peligros me cercan, *Ap.*  
quando à mi Patria me arroja  
la suerte que me echò de ella.

*Duq.* Cobrate del susto; joven,  
y tu tragedia me cuenta.

*Cas.* Pues ya no puedo de nadie  
ser conocida en Seleucia, *Ap.*  
que en mi rostro el Sol ardiente

ha dexado la tez negra,  
y ya no es lo que antes fue,  
profeguirè con cautela

su engaño, pues que por hombre  
me han tenido; y pues dãn señas  
de serlo estas toscas pieles,  
he de averiguar con ellas  
la causa de mi desgracia.

Yo soy, señor, porque sepas  
mi desdicha, patria, y nombre,  
Lisias, natural de Atenas,  
hijo de padres ilustres,  
que criandome en la Grecia,  
me dieron por patrimonio  
el esmalte de sus venas,  
joya, que al nacer se adquiere,  
y aunque vale, no aprovecha,  
que el ser noble en estos tiempos,  
es caudal, mas no es hacienda.  
Viendome tan desvalido,  
y tan cargado de deudas,

que son las obligaciones,  
à aquel que nace con ellas  
acreedores de la sangre,  
que hasta que el valor empeña  
en alguna empresa heroica,  
siempre executan por ella.  
Traté de dexar mi Patria,  
por probar suerte en la agena,  
y en una Nave marchanta,  
que iba à Fenicia, de Atenas  
me embarquè, por vèr si hallaba  
mas dicha, y mejor estrella,  
sirviendo al Rey de Fenicia  
con una pica en la guerra.  
Mas apenas de aquel Puerto  
saliò la Nave, ligera  
garza de lienzo, y de pino,  
que ayres, y cristales peyna,  
quando el Mar embravecido  
con una fiera tormenta,  
con crespos montes de espuma  
iba à apagar las Estrellas,  
pues quebrar pudo en el Cielo  
arboles, xarcias, y entenas,  
con que la misera Nave  
à un bayben quedò deshecha,  
y al dár el buque à una roca,  
su tragico fin viò en ella,  
con que perecieron todos,  
solo yo, sin diligencia,  
ni de impulsos, ni de brazos,  
libre me vi entre unas peñas,  
y arrojado de los vientos  
di en una Isla pequena,  
llamada Sira, alli estuve,  
y en la natural miferia  
del Pais nada hacer pude,  
fino fue guardar ovejas:  
y yo os prometo, señor,  
que por apacible, y quieta,  
me agradaba esta fortuna,  
que quien otra no desea,  
solo vive, que el que aspira  
à mas suerte, à mas esfera,  
que la que el Cielo le ha dado,  
à mas muerte se condena;  
y es infeliz, pues que se halla  
siempre con fortuna adversa,  
que si su ambicion no para,  
deseando otra mas buena,  
si vive de desearla,  
se muere de no tenerla.  
En este descanso estava:  
(dònde voy con tal cautela? *Ap.*  
mas aqui una alegoria

me refiera à mi mi pena,  
 porque à vengarme me incite  
 de Mauricio mas apriessa.)  
 En este descanso estaba  
 contando un dia en las selvas  
 en mis ovejas mis dichas,  
 fin embidiar las agenas,  
 quando una fiera rabiosa,  
 voráz contra la innocencia  
 de una tierna cordéilla,  
 nació de las fombas negras.  
 La mas blanca era de todas,  
 del ganado la mas bella,  
 y por esso la desdicha  
 la mirò desde mas cerca,  
 que no es nuevo en la fortuna  
 perseguir à la belleza.  
 Era un Lobo tan horrible,  
 que semblàra à su presencia  
 el Isleño mas valiente  
 de los que habitan su sierra.  
 Tenia erizado el pelo,  
 con la color cenicienta,  
 como quien muerte amenaza,  
 grande de boca, y de presa,  
 los dientes como navajas,  
 los ojos como centellas.  
 Embistiòla, y defendila,  
 di voces, no me aprovechan,  
 que por ser el sitio solo,  
 solo el Cielo oyò mis quejas.  
 Contra mi bolviò la saña,  
 y por ponerme en defensa,  
 viendome con una herida,  
 me arrojè al Mar con la fuerza  
 del dolor, donde un Esquife,  
 (desde aqui va verdadera *Ap.*  
 mi tragedia) que à hacer iba  
 aguada à otra Isla desierta,  
 me recibì: mas quièn duda  
 que fue por su mal? que apenas  
 me vi libre de un peligro,  
 quando de otro me vi cerca,  
 pues llegando àzia estos Mares,  
 diò al tràvès de tal manera,  
 que los que allí de mi vida  
 fueron amparo, y defensa,  
 en lamentable desdicha,  
 quedaron todos sin ella;  
 y solo yo en essa tabla,  
 que asir pude en tal tragedia,  
 libre salí à estas orillas,  
 venciendo al hado la fuerza,  
 pues lleguè à ver essas lucas,  
 que esse barco de oro cercan,

no como la Mariposa,  
 que si haciendo tornos ciega,  
 las busca para abrafarse,  
 yo mi vida he hallado en ellas.  
 Este es, señor, mi suceso,  
 esta es mi triste tragedia:  
 mal nombre la di, que es dicha,  
 pues estando mi rudeza  
 oy, gran señor, à tus plantas,  
 ya no hay fortuna que tema.  
*Duq.* Levanta, Lisias, del suelo,  
 y alegre à mis brazos llega,  
 que inclinacion te he cobrado  
 con justa razon, pues muestras  
 ingenio tan peregrino  
 en poca edad. *Caf.* Tu grandeza  
 mi humildad, señor, levanta.  
*Duq.* Desde oy en mi casa queda,  
 que gustarè que me sirvas.  
*Caf.* Mi fuerte es feliz, pues llega  
 à merecerte tal honra.  
*Duq.* Contigo, Octavio, le lleva,  
 y haz que le visitan decente,  
 como à mi persona mesma.  
*Off.* Vele aqui lo que es el Mundo!  
 quien ayer guardaba Ovejas,  
 oy sirve al Duque, y mañana  
 vendrà à mandar à Seleucia.  
*Duq.* Vamos, pues, ya viene el dia  
 desterrando la tiniebla  
 de la noche, y la esperanza  
 de ver mi querida Estela,  
 como con la noche nace,  
 tambien con la luz se aumenta. *Vase.*  
*Off.* Ven, Lisias, donde te sirva.  
*Caf.* Valgame Dios, quièn creyera  
 lo que me està sucediendo!  
 Que trocasse la fineza  
 Mauricio tan presto en odio!  
 que con tal crueldad ofenda,  
 y con impiedad castigue  
 sin decir la causa della,  
 dexandome en una Isla  
 por alimento de fieras!  
 Sin duda echò la malicia,  
 persiguiendo mi innocencia,  
 algun borron en mi fama:  
 mas para que nunca sepa  
 de mi quièn es tan cruèl,  
 porque como yo padezca,  
 si acaso desengañado,  
 ò arrepentido bolviera  
 à busfarme à aquella Isla,  
 en los mas arboles della  
 dexè esta letra que dice:

No la busques, que ya es muerta; y esto escribí; de la vida casi en la linea postrera.

Y pues que mi vida el Cielo ha querido defenderla, pues que ni el poco sustento, que eran las raíces tiernas de los troncos, la acabáran, ni peligro en la fiereza de tantas fieras horribles, que mi inocencia respetan, no es dudable, no es dudable, que alguna dicha me espera, sino es que el rigor del hado la ampara para mas penas.

*Criad. 1.* El señor Octavio aguarda.

*Caf.* No es bien por mí se detenga, vamos: los Cielos permitan, que mi verdad me defienda. *Vanse.*

*Sale Tortilla, y un vejete acomodador, cada uno por su puerta.*

*Tort.* Supuesto que ya es de día, y ya del Sol en la puerta, segun madrugada, parece que es el Alva Aguardentera, quiero buscar à Narcisa, criada antigua de Estela, y cuidado un tiempo mio.

*Vej.* Quiere ucé algo de mi tienda?

*Tort.* Què vende? *Vej.* Si no lo sabes, aquesta vara es la seña. Si buscas doncella, ò dueña, fregona, ò muger de llaves, de todas soy el reclamo, que soy acomodador, y à toças con esta flor las doy un ponte con amo.

*Tort.* Su oficio es bien peregrino: ha mucho tiempo que lo usa usted?

*Vej.* Si señor, yo acomodé à la Dueña de Tarquino.

*Tort.* Yo he andado haciendo pesquisa por dar con cierta criada, si acaso está acomodada.

*Vej.* Còmo se llama? *Tort.* Narcisa, y esta moza es mi bien todo, mi fee, mi amor, y cuidado.

*Vej.* Busquela por otro lado, que por esse no acomodo.

*Tort.* A Dios, viejo.  *vase.*

*Vej.* Dios le guie. *Sale Narcisa.*

*Narc.* Usted trate de llevarme à otra casa. *Vej.* Eso es cansarme: còmo, si no ay quien la sie? yo no pienso acomodalla.

*Narc.* Pues por què? *Vej.* Porque ay muger, que se entra solo à barrer, y suele barrer quanto halla; y usted no es firme, y no es para servir, bien mirado.

*Narc.* Es mucho el haver mudado cinco casas en un mes?

*Vej.* Usted, Reyna, es poco estable; por què al Portugués dexò?

*Narc.* Porque nunca olla se viò en su casa, es miserable: y como nunca olla tray, en llegando el medio dia Ouvis mi nina, decia, mas nunca decia: Olla ay.

*Vej.* Còmo dexò los cariños de la casa del Doctor?

*Narc.* No era para mí, señor, porque havia muchos niños, y me daban gritos fieros, no eran casas de bambolla, que en la una no havia olla, y en la otra havia pucheros.

*Vej.* Por què dexò al Confitero?

*Narc.* Decia que era golosa, su muger era zelosa, y su mandar era fiero.

*Vej.* Dònde quiere acomodarse, si es tan golosa, hija mia, y en una confiteria aun no supo conservarse? Vaya, y veame despues.  *vase.*

*Narc.* De buena gana. *Sale Tortilla.*

*Tort.* Es Narcisa?

*Narc.* El manto me valga apisa: si es, Cavallero, y no es.

*Tort.* Si lo es, usted no se meta donde mi amo pueda hallarla, que ha jurado de matarla.

*Narc.* Pues por què? *Tort.* Por alcahuetas guardese no haya deguello, que ha jurado en conclusion, que ha de hacer una impresion à costa de Pedro Cuello.

*Narc.* Bolvió Mauricio? *Tort.* Bolvió.

*Narc.* Y mi ama? *Tort.* No ha venido.

*Narc.* Pues dime, què ha sucedido?

*Tort.* Eso no lo diré yo; como de las Islas viene, para à otra Isla tiene.

*Narc.* Quál es?

*Tort.* La de las Terceras.

*Narc.* Tu aviso pagar espero, y quisiera regalarte.

*Tort.* Ya que te guardo, guardarte

quisiera yo algun dinero,  
que si llega la ocasion,  
y èl te encuentra temerario,  
bueno es un Testamentario.

*Narc.* Mi dinero di à un Ladron.

*Tort.* Y què fue? *Narc.* Soy desdichada,  
en èl lo puse à ganar,  
y quanto ganè yo à hilar  
me llevò à la deshilada.  
Con mi dinero ganado  
con una, y otra mazorca,  
se levantò: en una horca  
le vea yo levantado.

*Tort.* Vete, que viene Mauricio.

*Narc.* Ay Dios! *Tort.* Bien haces cubrirte,  
que si te ve ha de freirte.

*Narc.* En aceyte? *Tort.* Y de Aparicio.

*Vase Narcisa, y sale Mauricio.*

*Maur.* Con quièn estabas hablando?

*Tort.* Con una muger hablabas,  
por Narcisa preguntaba,  
como tu la andas buscando,  
y me toca tu desvelo,  
porque la casques la nuez,  
para que cayga este pez  
ando cebando el anzuelo.

*Maur.* Y adònde està esta traydora,  
que manchò el candido armiño  
de mi honor? *Tort.* Dicen que ha dias,  
que de Seleucia ha salido.

*Maur.* Bien manifiesta su culpa,  
pues và huyendo del castigo.

Vè luego, y fíetame un Barco:  
ay de mi, què poco alivio  
hallo por mas que le busco!  
mi mal me quita el juicio.

*Tort.* Señor, dime lo que intentas,  
pues que yo en todo te asisto:

Si es de bolver à la Isla  
à vèr lo que ha sucedido,  
por vèr si es muerta Casandra,  
si es muerta es mejor partido,  
pues al padre acallaremos,  
como Oveja que ha comido  
el Lobo, con el pellejo.

*Maur.* Piadosos Cielos benignos,  
ò dadme menor la pena,  
ò matadme compasivos,  
que este desvelo me ahoga.

*Tort.* Tambien tu desvelo es mio,  
que en esta noche passada  
cabales no havré dormido,  
fino es trece horas. *Maur.* Ha engaños,  
que en vano pretendo alivios!

*Tort.* Brava chinche es un cuidado!

*Maur.* Busca el Barco. *Tort.* Ya te sirvo:  
mi amo, ni come, ni duerme,  
presto perderà el juicio.

*Maur.* Yo he de bolver à la Isla  
à vèr si ha hallado cuchillos  
en los dientes de las fieras  
la fiera que me ha ofendido.  
Culpa es de mi brazo,  
pues tiene remio,  
con honra manchada,  
el acero limpio.

A preguntar voy si es muerta  
à los arboles altivos,  
que en su sangre salpicados,  
de su fin daràn aviso,  
porque arboles sean  
de mi mal testigos,  
si mi amor un tiempo  
retrataron finos:

Còmo vive en mi memoria,  
siendo el alma fiel archivo,  
que la guarda, sin que borre  
tanto amor, tanto delito?  
Pues llevo en mi pecho  
su retrato vivo,  
buscarè otra fiera  
que acabe conmigo.

Cruèl, y piadoso à un tiempo;  
viva, y sin culpa la miro,  
è imagino que la veo,  
mas veo lo que imagino:  
y es; porque el desseo  
me dà por alivios  
à pesares ciertos,  
consuelos fingidos.

Còmo acertarè à matarla,  
si es que vive, vengativo,  
y èlta es candida paloma,  
y èl amor guia el cuchillo?  
Muera la paloma  
al impulso mio,  
pues con pluma facil  
calentò otro nido.

De un temor, y de un dolor  
està mi pecho vencido,  
el temor es verla muerta,  
y el dolor es verme vivo.  
Yo parto à buscarla,  
y si en aquel fùio  
no muero à no verla,  
muera de sentirlo.

*Vase.*  
*Sale el Duque, y Casandra vestida de  
hombre, Ostarrio, dos pretendientes,  
y acompañamiento.*

*Duq.* Dime, Lisias, còmo te hallas?

que tu contento desseo, no me sup  
como el mio. *Caf.* Como aquel  
que estuvo, gran señor, ciego,  
y vió la luz de repente; y como  
y como el que estuvo preso,  
y ya la libertad goza; como  
como con sed el enfermo,  
que halló remedio en el agua,  
y apuró el vaso sediento;  
como la flor mustia, y triste,  
por la enfermedad del tiempo,  
que cobra el ambar perdido  
del puro aljofar del Cielo.

*Dug.* Al modo con que me obligas,  
siempre deudor, Lisias, quedo:  
No en vano mi Secretario  
con justa razon te he hecho,  
pues en todas las materias  
tienes de anciano el ingenio.

*Caf.* Con los favores del Duque  
hasta saber el secreto  
de mi esposo, y sus crueldades,  
pues ignoro en qué le ofendo,  
he de vivir encubierta,  
sin dar parte de mi intento,  
ni aun à mi padre. *Of.* Este mozo  
es dicha, en poco tiempo  
se ha calzado la privanza  
del Duque, y yo que soy Hector,  
no me he calzado en mi vida,  
ni aun con sus zapatos viejos,  
con ser cosa de valientes.

*Dug.* Mucho, Lisias, te agradezco  
el consejo que me has dado  
en mi amor. *Caf.* Es gran remedio  
el desvío, V. Excelencia  
le procure, verà presto  
su mejoría. *Dug.* Eso hago,  
mas en vano lo pretendo.

*Caf.* Y yo hago esto, porque à Estela  
no solicite tan ciego,  
pues tanto su honor me toca.

*Dug.* Es poderoso el incendio,  
y crece, aunque me desvío.

*Caf.* A los principios tiene esto.

*Of.* Parmenio espera licencia  
para hablarte. *Dug.* Entre Parmenio.

*Sale Parmenio.*

*Caf.* Mi padre, Cielos, es este!

quien vió suceso tan nuevo,  
pues del he de recatarme.

*Parm.* A vuestros pies, señor, vengo,  
y hasta que me hagáis justicia,  
no he de levantarme dellos.

*Dug.* Llegá, Parmenio, à mis brazos.

*Caf.* La sangre ha acudido al pecho:  
como llorando le miro.

*Dug.* Descansad tomando asiento,  
porque à tan nobles vasallos  
es debida este respeto,  
quando estas canas lo piden.

*Parm.* Con vuestras honras me aliento.

*Caf.* Mucho el pecho ha resistido  
no hablarle, y verle tan tierno.

*Parm.* Ya sabeis mi calidad.

*Dug.* Bien conocida es, Parmenio.

*Parm.* Y tambien sabeis, que nunca  
anduvø omisso mi acero,  
pues le teni en tantas guerras,  
sirviendo à vuestros abueios.

*Dug.* De todo tengo noticia.

*Parm.* Pues con todo os reconvento,  
porque como Juez os busco,  
y os quiero, señor, atento,  
De Mauricio, yerno mio,  
oy ante vos me querelo,  
que llevandome à mi hija,  
sin alma dexò mi pecho,  
sin luz mis ojos, sin uso  
mi razon, sin vida el cuerpo,  
sin amparo mi vejez;  
y quitandome todo esto,  
solo, señor, me dexò  
la voz para el sentimiento.  
Dixome, aunque con cautela,  
que la llevaba à un festejo  
à la Isla de Istria, donde  
fingió tener unos deudos,  
porque todo ha sido engaño.

*Caf.* Qué es esto que escucho, Cielos!

*Parm.* Pues yo he andado averiguando  
la verdad de este suceso,  
y ha sido de su malicia  
cauteloso fingimiento,  
pues sin duda mi hija es muerta,  
y el querer desvanecerlo  
con cautela, le descubre  
que èl mismo el delito ha hecho;  
pues pensar que hubo en Casandra  
ni un pensamiento ligero,  
es poner mancha en el Sol,  
pues era su casa un Templo  
de honestidad, y recato.

*Dug.* Yo puedo deponer de ello,



que os vayan acompañando.

Venid conmigo. *Vase.*

*Caf.* Los Cielos prosperen, señor, tu vida.

1. Yo pretendo:- 2. Yo pretendo:-

1. Señor:- 2. Señor:- *Caf.* Bien está.

1. Yo te pido:- 2. Yo te ruego:-

1. Una vara de Alguacil.

*Caf.* Yo te la doy de Portero.

1. Alcalde de las legumbres vengo à ser, mañana prendo quatrocientas verduleras.

2. Yo por un oficio os ruego.

*Caf.* Qué es? 2. Oficial de la Sala.

*Caf.* No os lo doy, porque primero he menester informarme si sois bueno para ello.

A mucho empeño me obligo, *Ap.*

mas ya lo mas está hecho:

Mauricio de mí se guarde,

si está culpado, que el pecho,

que estuvo lleno de amor,

oy de justicia está lleno:

El Cielo guie mis passos.

*Criado.* Buen Corregidor tenemos.

### JORNADA TERCERA.

*Sale Octavio visitandose.*

*Octav.* Después que Portero soy,

me levanto con el dia,

mas al trabajo, el mandar,

todo el mal sabor le quita.

Los que mandamos, tomamos

los desvelos en almivar,

que bien los cuidados saben

à aquel à quien divinizan.

Este, enfin, es grande oficio:

pero miren la familia

del Corregidor mi amo

la flemma con que se aplica

à levantar de la cama.

Ha señores, no sería

bueno ir à dár de vestir

à mi amo? *Dent.* 1. No se aflija,

seor Portero, que ya está

poniendose la golilla.

*Octav.* Como ando sin vara en casa,

los mozos me desestiman.

*Sale una Viuda.*

*Viud.* Al señor Corregidor

podré hablar? *Octav.* Señora mía,

ya se acaba de vestir.

*Viud.* Avísarsele podía,

que estoy aqui yo? *Octav.* No señora,

usted sossiegue la prisa,

que su criada de usted

está aora medio dormida,

y por calzar un zapato,

y mal atadas las cintas;

sin ser su criado estorvo,

no es muy grande maravilla;

que tan à punto no esté,

como usted lo solicita.

*Viud.* Vos teneis mucha razon,

yo anduve mal advertida,

mas nunca en los negociantes

es mas prudente la prisa;

perdonadme. *Octav.* Aora à esta sala

faldrà à administrar justicia.

*Sale Parmenio.*

*Parm.* El señor Corregidor

se ha levantado? *Octav.* A esta misma

sala luego al punto sale:

sentaos en aquella silla.

*Sale Estela.*

*Estel.* Ha Cavallero. *Octav.* Ya escampa:

mi señora? *Estel.* Hablar queria

al señor Corregidor;

podré hacerlo? *Octav.* Si tantita

flema usted quiere tener,

la empresa está conseguida,

porque aora faldrà aqui.

*Estel.* Bien: à Parmenio divisa *Ap.*

mi atención, y èl no me ve,

como tan corto de vista

la edad, y el llanto le tienen.

*Parm.* Con qué pena el alma lidia!

*Sale Casandra con vara.*

*Caf.* Avísad al en la Carcel,

que entro ya à hacer visita.

Pero alli miro à mi padre,

y à Estela alli dividida,

como son partes contrarias,

ocupan partes distintas.

*Viud.* Señor, una viuda soy,

à cuyo esposo debia

de Roberto, Mercader

de Tyro, casi infinita

suma de dinero, este

ha hecho quiebra con malicia,

y anda por aquestos Puertos

su persona fugitiva.

Sè de cierto que está en uno

desta comarca, y querria

que os sirviessis de embiar

por èl con secreto, y prisa;

porque tengo quatro hijos,

y para que les asista,

su padre no me dexò

mas hacienda que esta dita.

*Caj.* Harèlo luego al momento,  
 porque de mi no se diga,  
 que à quatro huérfanos hace  
 mas huérfanos ni justicias;  
 id con Dios. *Vind.* Guardaos el Cielo,  
 porque à nadie el hado asija. *Vase.*

*Caf.* Vosotros, què me mandais,  
 señores, para que os sirva?  
 Ahora podeis llegar.  
 Valgame Dios, què exquisitas *Ap.*  
 fortunas à aqueíte pecho  
 prodigioso el Cielo embia!

*Parm.* Señor, como ya sabeis,  
 padre soy, por mi desdicha,  
 de la infelice Casandra.

*Caf.* Ay padre del alma mia! *Ap.*

*Estel.* Yo soy de Mauricio hermana.

*Caf.* Ya tengo de vos noticia.

*Parm.* Señora Estela? *Est.* Parmenio?  
 aora contra mi se irrita. *Ap.*

*Parm.* Por el llanto, ò por los años,  
 conocido no os havia,  
 y por esso no os hablabas;  
 no porque en mi pecho habita  
 contra vos rencor alguno,  
 porque del no juzgo digna:-

*Estel.* Bien sabe el Cielo, señor,  
 las penas, las agonias,  
 que este suceso me cuesta;  
 pero bien veis que es precisa  
 obligacion acudir  
 à mi hermano en tal fatiga.

*Caf.* Veo, que como contrarias  
 partes, ya que no enemigas,  
 à hablarme venis entrambos;  
 y así, es preciso que diga,  
 por si acaso alguno tiene  
 algo que secreto pida,  
 que el otro se aparte un poco.

*Parm.* De aqueíto no necesita  
 lo que yo quiero decir.

*Estel.* Mi pretension no desvia  
 el oído de Parmenio.

*Caf.* Pues decid: yo estoy sin vida! *Ap.*

*Parm.* Vos tenéis preso, señor,  
 à Mauricio, porque diga  
 lo que hizo de Casandra,  
 quando fingió que à la Isla  
 del Istria à ver à sus deudos  
 gozoso la conducia:  
 que la dió violenta muerte  
 las congeturas afirman,  
 y pocos juicios se ven  
 errados en las desdichas:  
 que èl no la mató por mala

voluntad que la tenia,  
 es infalible, porque  
 sus obras, y sus caricias  
 à conocer dieron siempre,  
 que de amor grande nacian.  
 Algun testimonio falso,  
 alguna lengua maligna  
 la levantó, porque hay lenguas  
 humanas, que solo vibran  
 venenos en las palabras,  
 como las de las nocivas  
 culebras, que à daños solo  
 mortales se facilitan.  
 El puede ser que rehusé  
 daros de esto la noticia,  
 que es loco error de los Nobles  
 callar acciones iniquas,  
 apenas quando el oído  
 las busca de la justicia,  
 y el averiguar aqueíto  
 es lo que à las ansias mias  
 les importa solamente;  
 y así, ellas os suplican,  
 rendido yo à vuestros pies,  
 que hagais bien esta pesquisa,  
 y ya que murió Casandra,  
 su honra por lo menos viva.

*Estel.* Yo, señor, vengo à deciros  
 reverente, aunque sentida,  
 que es mi hermano un Cavallero  
 de una sangre muy castiza.

*Caf.* Nunca lo he dudado yo:  
 mas esso à què fin camina?

*Estel.* A haceros saber que està  
 con prisiones muy indignas  
 de quien es, porque à su pie  
 una vil cadena asida  
 le atruena quando se mueve,  
 y à todas horas lastima:  
 Y así os suplico mandeis  
 le alivien de esta fatiga,  
 que allí se dexa los cargos  
 el que las prisiones quita.

*Caf.* Quando verra un hombre Noble  
 lo que està haciendo, le pisa  
 quien le ama, si se halla cerca,  
 la parte mas escondida  
 del pie, para que avisado,  
 en el error no prosiga.  
 La justicia ama à los hombres  
 mucho, pero muy mas fina  
 à los Nobles; y así, quando  
 dentro en la Carcel los mira,  
 con aquel pesado hierro,  
 que à su pie pone advertida,

discretamente mañosa  
de que erraron los avisa.

*Estel.* Con qué sequedad responde! *Ap.*  
ha lo que el poder animal

*Caf.* Y aora, bolviendo, señor,  
à lo que antes me decia  
vuestra pafsion, os respondo,  
que no sin causa imagina  
que obraria en vuestro yerno  
falsedad de lengua iniqua;  
pero tambien es posible,  
(perdonad que así lo diga)  
(ca cautela) que Casandra,  
como humana: - *Parm.* O voz impial!

*Estel.* Casandra, señor, no era  
humana, sino divina;  
no era muger, sino Angel;  
no flor, si no Aurora limpia;  
no era Armiño, sino Eitrella,  
en quien haver no podia  
mancha alguna, que las manchas  
nunca suben tan arriba.

Y si ofiado el pensamiento  
de alguno se determina  
à hacerle objeccion infame,  
sacrilegamente tira

al Cielo inutiles flechas,  
que bolveràn encendidas  
sobre: - *Caf.* Qué es esto? callad.

*Estel.* La verdad me dà ofiada.

*Caf.* No es mala cuñada esta: *Ap.*  
mas lo noble no se olvida.

*Parm.* Si esto dice quien no tiene  
sangre suya, porque afirma  
la verdad, que dirè yo  
con verdad, siendo mi hija?

*Llora, y al ponerse el lienzo en los ojos*  
*se le cae la muletilla.*

*Caf.* Lagrima à lagrima èl llanto,  
que aquellos ojos destilan,  
mi corazon en el pecho  
despedaza, y desperdicia.

*Parm.* El baculo levantar  
quisiera, pero la vista  
en donde està no distingue.

*Caf.* Pues lo distingue la mia,  
veiste aqui. *Befale la mano.*

*Parm.* Qué haceis, señor?  
mi mano besais indigna?

*Caf.* Como acostumbrao estoy  
quando en la mano ponía  
de mi padre alguna cosa,  
à besarla con rendida  
sumision, arrebarado  
hice lo que hacer solia.

*Parm.* Pues tambien quando Casandra  
cariñosa, y respetiva  
besaba mi mano, yo  
con paternal alegria  
la echaba mi bendicion  
entre alhagos, y caricias:  
y pues me creisteis padre,  
yo creo que sois mi hija,  
y mi bendicion es echo,  
con la de Dios, que os asista.

*Caf.* Esto entre mis dichas es *Ap.*  
verdaderamente dicha.

*Parm.* Y aora quedad con Dios.

*Caf.* Vos, señora, sin mohina  
id, que harè lo que me mandais.

*Estel.* Mi corazon os lastima;  
mas tambien tened creído,  
que quanto fuere benigna,  
con Mauricio vuestra mano,  
os mostrarà agradecida  
atencion el Duque. *Caf.* El Duque?  
esperad, por vida mia,  
que tengo un poco que hablaros.  
Esta pafsion que os fastidia *al padre.*  
dexad, que el Cielo es piadoso.

*Parm.* El os conserve la vida.

*Acompañale Casandra, y vase.*

*Caf.* En fin, que cierto serà,  
que si yo, con vuestro hermano,  
ando, aun sin razon, humano,  
el Duque lo estimarà?

*Estel.* Si. *Caf.* Pues yo errarè mi oficio;  
mas con una condicion.

*Estel.* Quàl? *Caf.* Que esta negociacion  
la pueda saber Mauricio.

*Estel.* Qué negociacion? *Caf.* Tened,  
solos estamos los dos.

*Estel.* Decid presto. *Caf.* Que por vos  
el Duque ie hace merced.

*Estel.* Qué decis? que esto suceda! *Ap.*  
de oiros solo estoy perdida.

*Caf.* Pues no hagais por vuestra vida  
cosa que èl saber no pueda.

*Estel.* Quièn mete en esto à este hombre?  
confusa voy, y corrida. *Vase.*

*Caf.* Esta puerta, que à la Carcel  
sale, haced que abran aprisa.

*Suenan grillos, y cadenas.*

*Ottavo.* Ya de miedo de que llegas,  
grillos, y cadenas chillan.

*Caf.* Lo que voy hacer estanto,  
que el pecho se desanima.

*Vase, y sale el Alcajde.*

*Alc.* Los que se han de visitar  
vayan al momento arriba.

*Dent. Tor. Alc.* Allà voy. *Alc.* No tiene à què,  
porque èl no tiene visita.

*Sale Tortilla puestas un grillo, y un jarro  
en la mano.*

*Tort.* No ? pues voy à que me traygan  
media azumbre algo fruncida,  
porque el vino encoge mucho,  
si el dueño no le administra.

*Alc.* A estàr preso el jarro, èl  
estuviera en la otra vida.

*Vase.*

*Tort.* Yo tengo gentil aliño,  
por ser criado enefeto  
de un zeloso, estoy sugeto  
à un Corregidor lampiño.  
Mas con resolucion cuerda  
al vinillo me acomodo,  
con èl se me olvida todo,  
fin èl solo se me acuerda.  
El pobre jarro amarillo  
lleno de ventosidad  
està, à esta enfermedad  
echarle vino: ha chiquillo,  
toma un quarto, y diligente,  
ò con perca muy floxa,  
alcanza un poco de aloja  
de la Taberna de enfrente.  
De su gravedad severa  
muy mal suceso se infiere.  
Oyes ? no quieres ? no quiere  
el hijo de la soltera.  
Si aquesto dura, me muero;  
yo tengo el hado contrario.

*Ap.*

*Sale Narcisa con manto.*

*Narc.* Si mi amo el Boticario  
estará aqui ? Ha Cavallero.

*Tort.* Quiere usted ir por el vino?  
vè aqui el dinero, y el jarro.

*Echase el manto en la cara.*

*Narc.* Tortilla es, yo le doy marro.

*Tort.* A esso solamente vino?  
no se ha de ir à mi despacho.

*Narc.* Què quieres ? *Descubrese.*

*Tort.* Tu eres, pecado ?

à no estàr mi amo encerrado,  
linda jornada havias hecho.

*Narc.* Pues què le he hecho yo ?

*Tort.* Essa es pieza  
de defahogo bizarro,  
à no hacerme falta el jarro,  
le rompiera en tu cabeza:  
mas, en fin, què hay por acà ?

*Narc.* Sirvo, (ay Dios!) y no te asombre,  
à un Boticario, que à un hombre  
hivò anoche, y preso està.

*Tort.* Y ya que el Cielo divino

à mi sed te embiò, Narcisa,  
anda. *Narc.* Traygo una camisa.

*Tort.* Pues dexala por el vino.

*Narc.* Bien es que à servirte acuda,  
mas no la puedo empeñar,  
què còmo la he de sacar

yo despues ? *Tort.* Con una ayuda.

*Narc.* No seas, por Dios, porfiado.

*Tort.* Toma el dinero, cuitada.

*Narc.* Daca. *Toma el jarro, y el dinero.*

*Un Alg.* Esta es la criada,  
que los bienes ha ocultado  
del Boticario. *Narc.* Quièn ? yo ?

*Alg.* Si, presa es mientras confiesa.

*Narc.* Què muger estuvo presa  
porque un secreto guardò ?

*Alg.* Entregada queda ya,  
Alcayde. *Narc.* Fiero destino!

*Tort.* Dexela usted traer el vino,  
que luego la prenderà.

*Alg.* Què vino, costal de azumbres?  
quite allà. *Tort.* Miren què ceño  
tan cruèl, uno que dà sueño,  
y quita mil pesadumbres.

*Alc.* Vaya, no se quede en calma.

*Narc.* Ay ! *Tort.* Dexò el jarro caer:  
aora, mala muger,  
mas que se te quiebre el alma.

*Alc.* Vaya presto. *Tort.* Pues te dà  
tal prisà esse rigor fiero,  
dexa caer el dinero.

*Narc.* Novès que se quebrarà ?

*Alg.* No acabamos ? con quièn hablo ?

*Narc.* Muy terribles sois los dos,  
digo, encomiendàmè à Dios. *Vanse.*

*Tort.* Encomendarete al Diabolo.

*Off.* Ea, despejar de aqui.

*Tort.* Si usted quiere despejar  
bien, echenste à la calle,  
que no bolverè yo acà.

*Off.* No sea hablador, acabèmos,  
porque aqui viene à tomar  
el señor Corregidor  
una confesion. *Tort.* San Blàs  
sea con el que se confiesa,  
si es grande la enfermedad. *Vase.*

*Sale Casandra, y el Secretario.*

*Cas.* Alcayde, traed à Mauricio.

Vos, secretario, facad *Vase el Alc.*  
los papeles desta causa.

*Secr.* Ya prevenidos estàn.

*Saca los papeles sobre un bufete.*

*Cas.* Inquietamente dese *Ap.*

faber la razon que dà  
mi esposo, para haver hecho

conmigo tan gran crueldad.  
*Saca el Alca. de à Mauricio.*  
*Alc.* Ya està Mauricio presente.  
*Caf.* Salios allà, y cerrad  
 essa puerta. *Alc.* Harèlo así. *Vase.*  
*Maur.* Aqueste es trance mortal! *Ap.*  
*Caf.* En aquel semblante miro  
 dolorosa obscuridad;  
 mal haya amen, quien te diò  
 la ocasion de esse pesar.  
*Maur.* Del de Casandra en aquel *Ap.*  
 rostro hay semejanza tal,  
 parece ( ay Dios!) que es ella  
 la que me viene à juzgar.  
 Presagio es este tremendo,  
 porque se parecerà  
 à ella quien se le parece  
 en hacerme mucho mal.  
*Caf.* Sientese alli, Secretario.  
*Sientase el Secretario al bufete.*  
 Vos essa filla tomad.  
*Maur.* Yo estoy aqui como reo,  
 vos estais como deydad,  
 con que aun temblando, y en pie  
 no estoy como debo estàr.  
*Caf.* Que quien es tan entendido  
 se pudiesse así engañar! *Ap.*  
 Sentadòs, porque à mi me importa  
 que sentado respondais,  
 porque se debe inferir,  
 que el Juez que à la calidad  
 del reo le hace justicia,  
 la harà en todo lo demàs: *Sientase.*  
 Sentao.  
*Maur.* Quiero obedeceros: *Sientase.*  
 miedo esta atencion me dà.  
*Caf.* Idme respondiendò aora:  
 jurais de decir verdad?  
*Maur.* Si juro: fuerte tormento *Ap.*  
 si à la obligacion se està!  
*Caf.* Secretario, id escribiendo  
 quanto oyereis pronunciar  
 à este Cavallero. *Secr.* Así  
 lo harè con legalidad.  
*Caf.* Conocisteis à Casandra?  
*Maur.* Muy bien. *Caf.* No fino muy mal: *Ap.*  
 quièn era? *Maur.* Era de Parmenio  
 hija unica. *Caf.* Y no mas?  
*Maur.* Esto aora se me acuerda.  
*Caf.* Y era (ò ahogo fatal!)  
 vuestra esposa? *Maur.* Si sería.  
*Caf.* Muy mal de memoria os và,  
 pues como cosa olvidada,  
 ni la afirmais, ni negais:  
 que esto escuchen mis oidos! *Ap.*

Aqui la formalidad  
 es precisa: responded  
 derechamente. *Maur.* El està *Ap.*  
 determinado à matarme  
 aun antes de confesar.  
 Con ella casado estuve.  
*Caf.* Con què desprecio lo ha *Ap.*  
 confesado! pues à fec  
 que mi vida fue capàz  
 de mas buena estimacion,  
 y de aprecio mas cabal.  
 Ha puesto ya, Secretario,  
 que ha dicho con claridad,  
 que fue su esposa Casandra?  
*Sec.* Si señor, puesto està ya.  
*Caf.* Y dònde està vuestra esposa?  
*Maur.* No sè. *Caf.* Dice la verdad:  
 pues en dònde la dexasteis,  
 que no la haveis visto mas?  
*Maur.* En la Isla de las fieras.  
*Caf.* Y pudistela librar  
 de esse riesgo? *Maur.* Muy bien pude,  
 pero yo la llevè allà  
 para dexarla en el riesgo  
 à perecer, ò à penar.  
*Sec.* Y dice este declarante,  
 que en la Isla perjudicial  
 de las fieras, à Casandra  
 dexò por su voluntad.  
*Caf.* Lo que aora resta es lo que *Ap.*  
 yo deseo averiguar.  
*Arrimando la filla.*  
 Pues por què causa con ella  
 hicisteis tan gran crueldad?  
*Maur.* Para condenarme à muerte  
 lo que tengo dicho ya  
 no es bastante? pues por Dios  
 que no me preguntéis mas.  
*Caf.* Yo no quiero castigaros,  
 sino es en la cantidad  
 de la culpa que tuviereis;  
 y así, es fuerza que digais  
 la ocasion que os diò Casandra,  
 que puede ser fuesse tal,  
 que os disculpe; què decis?  
*Maur.* Que en obligarme à jurar  
 hicisteis bien al principio  
 de aquesta funcion mortal,  
 que con menor ligadura  
 no me hicierais confesar.  
 Yo echè à Casandra à las fieras  
 por traydora, y desleal  
 al sagrado Matrimonio.  
*Caf.* De esto què certeza hay?  
*Maur.* Sin duda me quereis bien.

*Caf.* De què lo conjeturais?

*Maur.* De que para no ponerme en la vil mano fatal del Verdugo, pretendéis, con cuerda sagacidad, que yo me vaya muriendo del dolor de haver de hablar.

*Caf.* Esto à mi oficio le toca.

*Maur.* Sì, y à mi infelicidad; que yo no muera de aquesto, que aora voy à pronunciar! Un Mercader pasajero, en un meson de un Lugar, en que los dos concurrimos, (que haya yo antes de matar à este, de morir!) me dixo, (con necia sinceridad) que una Dama de Seleucia le havia embiado à llamar, y agradada, ò codiciosa, en quien la felicidad logrò de favorecido, y à quien galante, y galan diò una fortija, que era de otra bella la mitad, que alli consigo llevaba: quisesela yo feriar, por haverme contentado; mas èl fue tan liberal, que me la diò; bien que yo, con alguna vanidad, en la razon de galante, no le dexè mejorar. Lleguè à mi casa, y hallè la fortija (fiero mal!) en la mano de Cafandra: preguntèla en falsa paz quien se la havia dado? y ella, sin assombro, ni ademàn de susto, dixo que una criada le fue à rogar, que de dinero sobre ella diese cierta cantidad, porque era quien le pedia persona muy principal. Pareciòmè la respuestà sospechosa, y pertinàz, examinè la criada, que à los riesgos de un puñal dixo, que ella al Mercader havia embiado à llamar en nombre de su señora, que acudiendo puntual entrò por la puerta falsa; mas antes de ponderar

qual seria mi dolor, decidme, si no os cansais; fois casado? *Caf.* Sì, en mi Patria.

*Maur.* Pues allà os lo contemplad.

*Caf.* La autora Narcisa ha sido deste daño, universal autor, porque al obrar bien fucede infelicidad!

Mas ay, què buena respuestà el juicio celestial aqui me diera, si yo la mereciera escuchar!

De dònde era el Mercader?

*Maur.* De Tyro. *Caf.* Y os acordais de su nombre? *Maur.* Sì, Roberto era. *Caf.* Pues aora firmad lo que teneis declarado.

*Maur.* Dadme la pluma.

Llegase el Secretario con los papeles, y el tintero à la silla.

*Secr.* Ai està.

*Maur.* Temblando la tomo; ay Dios! què harè? *Caf.* Advertid que firmais; que fue adultera Cafandra.

*Maur.* Parece que os dà pesar?

*Caf.* No; pero dicen que fue muger honrada, y leal.

*Maur.* Quièn lo dice? *Caf.* Todo el mundo.

*Maur.* Y debe de ser verdad; y asì, porque me quiteis la vida lo he de firmar.

*Caf.* En este pecho pavesas del amor que tubo hay.

*Maur.* Ya està firmado.

*Dent. Alg.* Apeadle sin temor en el zagan.

*Caf.* O!à O!à. Señor? *Caf.* Què ruido es esse, ò què novedad?

*Off.* Un preso que traen de fuera, y que ya meten acà.

Sacan à Roberto con prisiones en las manos.

*Alc.* El Mercader que quebrò en Tyro es el que mirais.

*Maur.* Y el que me quitò la honra, pero aora lo pagará.

Sacale la espada al Secretario.

Muere villano. *Caf.* Què es esto? tenele. *Rob.* Afsi me pagais la voluntad que yo os tengo.

*Maur.* Dos mil muertes te he de dàr.

Sale Tortilla.

*Tort.* Quièn riñe aqui con mi amo? mas aqui este infame està?

yo le ahogarè. *Maur.* Aora, Tortilla,

conocerè tu lealtad.

*Tort.* Dexenme matarle, que yo serè breve. *Caf.* Llevad à esse loco à un calabozo.

*Maur.* Dentro de mi està un bolcan.

*Caf.* Vaya Mauricio à la Torre, y al Mercader encerrad:

Ya el Cielo buelve por mi, *Ap.*  
pues por causa accidental  
Narcisa, y el Mercader  
en esta Carcel estàn.

*Maur.* Que matarle no pudieffe!

*Tort.* Que no lo pudieffe ahogar!

*Rob.* De què havrà nacido esta *Ap.*  
peligrosa novedad?

*Alc.* Vamos de aqui. *Maur.* Muerto voy.

*Tort.* Quebrarse el jarro fue azar.

*Caf.* Alcaýde?

*Alc.* Què quereis? *Caf.* No  
trateis à Mauricio mal.

*Vanse, y sale Octavio.*

*Octav.* Pues ya con este exercicio,

porque lo requiere el cargo,  
vengo à ser ciado engerto  
de portero, y de lacayo;  
y sin que uno à otro estoive,  
sirviendo estoy à dos amos,  
al Corregidor à veces,

y al Duque, sin que su agrado  
pierda por verme con vara,

quiere llevar el recado,  
que oy me entregò para Estela:  
aora bien, vamos andando,  
y pues ya estoy en su casa,  
por si hay encuentro, aqui llamo:  
Ha de casa. *Sale Flora.*

*Flor.* Quièn con voces  
alborota todo el barrio?

*Oct.* Yo soy. *Flor.* Y cómo con vara  
vienes? *Oct.* Cómo? soy un trasto  
del desvan de la justicia.

*Flor.* Ministro eres? muchos años  
el oficio goces; y  
de mi amor te acuerda, Octavio.

*Oct.* No podrè, que los que somos  
Ministros, no enamoramos.

*Sale Estel.* Octavio, què es lo que dices?

*Flor.* Todo lo ha estado escuchando.

*Oct.* Digo, que el Corregidor,  
por dar mas gusto à mi amo,  
me hizo, señora, Alguacil  
de los de escalera abaxo,  
pues soy portero, aunque indigno,  
y con mas respeto hablando,  
soy Alguacil de Somonte,

y aqui un papeillo traygo  
del Duque, porque le ponga,  
hermosa Estela, en tu mano,  
solo por ser un diamante  
este diamante me ha dado.

*Toma el papel Estela.*

*Estel.* Sin duda no sabe el Duque  
de la prision de mi hermano,  
ò quiere satisfacerme.

*Oct.* Leyendo sabràs el caso.

*Lee Estel.* Gorriona del alma mia:  
què papel es este, Octavio?

*Oct.* Esto fue trocar los frenos;  
descuido fue del lacayo,  
pues puso el freno del haca  
al cavallo regalado.

*Prosigue ella leyendo.*

*Estel.* Por poder mejor prenderte,  
tu Alguacil te embia un tocado.

*Octav.* No leas mas disparates. *Lee.*

*Estel.* Que aunque en los tiempos passados,  
algunas truchas te daba  
sobre tu rostro mis manos,  
ya mis ojos soy tu vara,  
si antes fui tu quatro palmos;  
y en señal de que soy firme,  
y el puesto no me ha mudado,  
firmo el Alcalde mayor  
de lo que echan de lo alto:  
lindamente, Octavio, notas. *A el.*

*Octav.* Escrivièmele un muchacho,  
y te asseguro, señora,  
que no le mandè yo tanto:  
este es el papel del Duque.

*Dale Octavio otro papel, y lee para si.*

*Flor.* Facil, vil, picaronazo,  
para quièn era el papel?

*Octav.* Para ti, Flora, esto es llano;  
y así, no hay que pedir zelos.

*Flor.* Pues dème luego el tocado,  
si quiere quitar sospechas.

*Oct.* Cogìome vivo en el lazo: *Ap.*  
este es. *Flor.* Te lo agradezco.

*Octav.* Sabe Dios le havia comprado  
para otra dama, que tiene  
pelo negro, y ojos zarcos.

*Estel.* Que vendrà esta noche à verme  
solo avisa, y de mi hermano  
nada dice, aunque està preso.

*Octav.* La respuesta, Estela, aguardo,  
que el Corregidor me espera,  
que ha de rondar, y à su lado  
me lleva todas las noches;  
que el ser valiente es trabajo,  
pues siempre quieren los Jueces

Ministros de buenas manos.  
*Estel.* Por respuesta sabrà el Duque,  
 que mi amor le està esperando,  
 y así, no tienes que darla.  
*Ottav.* Con esso à la ronda marchó.  
*Estel.* Y acompañe esse diamante  
 este cordon. *Ott.* Soy tu esclavo,  
 y à tu hermano por él veas,  
 señora, sin embarazo,  
 con mas libertad, que un bobo.  
*Estel.* Entra luces en mi quarto,  
 Flora, que quiero escribir  
 un papel para mi hermano,  
 que has de llevarle esta noche  
 à la carcel con recato,  
 porque su tristeza alivie,  
 que aunque el amor ha ignorado  
 que el Duque me tiene, quiero  
 darle à entender, que he alcanzado  
 favores, y que en el pleyto  
 al Juez tengo de mi mano. *Vase.*  
*Ott.* A Dios, Flora. *Flor.* Octavio, à Dios,  
 y el cordon despues veamos. *Vase.*  
*Ott.* No le veràs de tus ojos:  
 mas la ronda aqui he encontrado.  
*Sale Casandra de ronda con acompañamiento*  
*Escr.* Quièn và à la Justicia?  
*Ottav.* Un hombre,  
 que la ronda iba buscando,  
 y à incorporarse con ella.  
*Caf.* Còmo has hecho falta, Octavio?  
 los de casa los primeros  
 han de asistir à mi lado.  
*Ottav.* Perdon te pido esta vez,  
 que otra vez vendrè temprano;  
 la vara enroscó, supuesto,  
 que todos de ronda vamos.  
*Sale Flora tapada.*  
*Flor.* De llevar el papel vengo  
 de la carcel, y parado  
 con linterna un hombre miro,  
 si es justicia, yo me escapo.  
*Escr.* Al señor Corregidor  
 quièn dirèmos? *Flor.* Este manto.  
*Escr.* Y debaxo? *Flor.* Una muger.  
*Ott.* Dexela, seor Secretario,  
 que esta sin duda es Fulana,  
 que và buscando à Fulano.  
*Caf.* Quièn es? ò con quièn hablais?  
*Escr.* Esta muger que encontramos.  
*Caf.* Muger sola, y à estas horas?  
 dònde vais? *Flor.* Vaya de engaño:  
 vengo de ver una enferma  
 de allà de los barrios altos,  
*Escr.* De ver una enferma dice:

esse es su achaque ordinario;  
*Caf.* Es posible que no sana  
 essa enferma, haviendo tantos  
 años que la teneis mala?  
*Ott.* Es que no la dàn regalos,  
 aunque tantos la visitan.  
*Caf.* Sanad essa enferma estandoos  
 vos en casa recogida,  
 atareada al trabajo,  
 que si vos fuerades buena,  
 la enferma huviera sanado;  
 id con Dios. *Vase.*  
*Escr.* Con las mugeres  
 eres, señor, mas humano.  
*Caf.* Las leyes las favorecen,  
 por ser de sexo mas flaco.  
*Sale el Duque.*  
*Escr.* Quièn dirèmos à la ronda?  
*Duq.* Lisias es Juez de cuidado, *Ap.*  
 pues vela el dia, y la noche.  
*Escr.* Callando està, y embozado.  
*Caf.* Decid quien sois, ò por vida  
 del Duque:-  
*Duq.* A vos solo hablaros  
 quisiera. *Caf.* Apartaos todos.  
*Ott.* El Corregidor es: rayo!  
*Duq.* Yo soy, Lisias. *Caf.* V. Excelencia  
 solo à estas horas rondando?  
*Duq.* Mariposa de mi amor  
 la luz busco en que me abraço:  
 à Estela adoro rendido  
 à todas horas, hallando  
 siempre el ardor de sus ojos,  
 nunca el favor de su mano;  
 que es tan hermoso imposible,  
 que aunque vè que la idolatro,  
 siendo tantos mis suspiros,  
 me corresponde, dexando  
 mi esperanza sin alivios,  
 y mi fee con defengaños.  
*Caf.* Pues còmo si corresponde,  
 hacéis culpable su agrado,  
 señor? *Duq.* Es, que solo aspira  
 à que la he de dàr la mano  
 de esposo, y galan no admite  
 mi cortefano agasajo.  
*Caf.* Diga de esso V. Excelencia  
 mucho. *Duq.* Te ha alegrado?  
*Caf.* Y tanto,  
 que si albricias me pidiera,  
 fuera el alma corto pago.  
*Duq.* Còmo así?  
*Caf.* Porque en la dama  
 que se resiste, yo hallo,  
 que añaade mas perfecciones

à su rostro soberano;  
y así con su resistencia  
hace mayor vuestro aplauso,  
pues siendo ella mas hermosa,  
estas mas bien empleado.  
Bien disimulé el placer  
que Estela al alma le ha dado  
con resistirse. *Duq.* La Ronda  
despide, y à verla vamos.  
*Caf.* Justo es, señor, y que yo os vaya  
sirviendo como criado;  
y mejor diria à hacer  
centinela à su recator:  
idos todos, y mañana  
en mi quarto estad temprano.  
*Otav.* Pues ya el paño de las sombras  
el Alva le está aclarando,  
que es Labandera, que à puros  
rocios le dexa blanco:  
Vamos à ver el tintillo  
de la Taberna de abaxo. *Vanse.*  
*Duq.* Qué hay del pleyto de Mauricio?  
*Caf.* Que el delito está probado,  
y solo otra diligencia  
falta de hacer para el cargo;  
y V. Excelencia ha de verlo  
mañana dentro en mi quarto:  
*Duq.* Vamos, Lisias, que yo fio  
de vos todo este cuidado.  
*Vanse, y sale Tortilla con grillos,  
y Narcisa.*  
*Narc.* Qué sientes, Tortilla, di?  
*Tort.* Caer con grillos, y à mi ver  
no siento tanto el caer,  
como el traerlos por ti,  
pues porque te hablé à la rexa,  
el Portero se alborozó,  
y por verme hablar con moza,  
me ha echado los de la vieja.  
*Narc.* El Alcalde me habla à mi,  
y tuvo zelos cruél.  
*Tort.* Pues si tuvo zelos èl,  
echaràtelos à ti:  
ay de mi! *Narc.* No te acongoces;  
en un tormento, Tortilla,  
qué hicieras? *Tort.* Decir neguilla.  
*Narc.* Tu, neguilla? *Tort.* Como ay troxes.  
*Narc.* Que docientos me han de dár,  
dicen, por alcamonia:  
vèn acá, por vida mia,  
ducle mucho el azotar?  
*Tort.* Preguntalo à otro, Narcisa,  
que yo no probè estos males.  
*Narc.* Y dãn docientos cabales?  
*Tort.* Sì, si el borrico no anda aprisá.

*Narc.* Dime, ay tal? no te alborotes.  
*Tort.* En mi vida de estos cuentos  
fui amigo, y no juego cientos,  
por ser numero de azotes.  
*Sale un Portero.*  
*Port.* Fuera de aqui, à despejar  
la Carcel me han embiado,  
que oy el Juez ha mañugado,  
y el pleyto ha de sentenciar  
de Mauricio, en celosia  
se halla el Duque por festejo.  
*Tort.* Festejo? à ser yo vancejo,  
ya estuviera en Berberia.  
*Narc.* Por si este negocio aprietta,  
digame, cómo anda el trato?  
*Port.* El Verdugo está al. *Narc.* Zapato.  
*Port.* Y trae la penca. *Tort.* Vaqueta.  
*Port.* Dos borricos trae. *Narc.* A pelo?  
*Port.* A pelo no, con albarda,  
que estas son señas: - *Tort.* De carda.  
*Port.* Despejad.  
*Narc.* Valgame el Cielo!  
*Salen el Duque, Casandra, y el Escrivano.*  
*Caf.* V. Excelencia puede ver  
desde esta puerta en la entrada  
como la causa averiguo.  
*Duq.* De la justicia que guardas  
estoy, Lisias, satisfecho,  
solo te encargo la gracia  
por la parte de Mauricio,  
que à ella obligué mi palabra.  
*Caf.* Sacad luego al Mercader,  
que importa para esta causa  
que haga el reconocimiento,  
para mejor substanciarla,  
de la prenda, y la persona  
à quien la dió, y porque vaya  
con todos sus requisitos,  
haced que Mauricio salga,  
(como que le permitis  
que oyga, y vea lo que passa)  
à esta rexa, donde está  
encerrado. *Port.* Lo que mandas  
voy à executar al punto. *Vase.*  
*Caf.* Tambien pondreis la criada  
en la acostumbra forma  
entre otras mugeres varias:  
*Esc.* Haràse como lo ordenas.  
*Caf.* Porque mas justificada  
vaya la causa, por Auto  
lo poned todo, no se haga  
injusticia en cosa alguna.  
*Duq.* Muy bien el estilo guarda,  
bien se ve que con Letrados

comunica.

Ap.

*Escr.* Como mandas

se irá ordenando el processo,  
porque mas te satisfagas.

*Port.* Baxe el Mercader de Tyro,  
que le llaman à la Sala.

*Caf.* Deste modo la verdad  
se sabrà. *Maur.* A ver mi desgracia  
esta rexa me permite:  
bronce soy, pues no me acaba  
la pena de ver, que es muerta  
por mi deshonor Casandra.

*Sacan à Roberto.*

*Rob.* Temblando voy. *Port.* Ande aprisa.

*Rob.* Sabeis para que me llaman?

*Port.* No será para comprarle  
ningunas piezas de Olanda.  
Ya tienes aquí à Roberto.

*Caf.* Esta es la principal causa  
de aqueste infeliz suceso,  
que ha costado penas tantas.

*Maur.* A quien dieron tal martyrio!  
que vea yo cara à cara  
à mi enemigo, y no pueda  
desde aqui arrancarle el alma?

*Caf.* Ponedme en essa salvilla  
las fortijas, porque vaya  
entre ellas reconociendo  
qual fue la que dió à Casandra,  
y ante todo el juramento  
sobre la Cruz desta vara  
hareis de decir verdad.

*Rob.* Ella quiero que me valga.

*Caf.* Qual destas es la fortija,  
que por precio de su infamia  
la disteis aquella noche  
à la muger desdichada,  
que al cometer el delito  
dixo llamarse Casandra?

*Maur.* Que tenga yo aprisionado  
el brazo de la venganza,  
y que matarle no pueda!

*Rob.* Esta de las esmeraldas,  
y del rubí fue, señor,  
y esta es la misma que enlaza  
con otra, que à un Cavallero  
le di en aquella posada,  
como declarado tengo

en mi confesion. *Maur.* Ay ansias Ap.

para un pecho mas crueles?  
Cielos, si el alma traspasan,  
y no acaban con mi vida,  
como serán las que matan?

*Caf.* Teneis algo que decir,  
que pertenezca en la causa,

Roberto, à vuestro derecho?

*Rob.* Solo alego la ignorancia,  
y protesto en mi delito  
no saber que era casada,  
pues no ofende el matrimonio,  
quien no imagina que agravia.  
*Dug.* Bien el Mercader responde,  
pues la ignorancia declara.

*Maur.* Ay mas penas, mas desdichas,  
Astro infeliz, para un alma!  
si no muero de ninguna,  
Cielos, para que son tantas?

*Caf.* Despues desta diligencia,  
conocer la muger falta  
à quien la prenda le disteis.

*Rob.* Si yo la viera la cara,  
entre mil la conociera.

*Escr.* Muy bien el Mercader canta.

*Caf.* Sacadme quantas mugeres  
estuvieren encerradas  
en la carcel. *Port.* Voy por ellas.

*Caf.* Y mientras vienen, aparta  
à esse hombre, y tenle escondido.

*Dug.* Digno es de toda alabanza  
un juez que tiene cautela.

*Otav.* Lisias es de astucia rara,  
con el Bartulo fue un niño,  
y Baldo con el fue un taita.

*Maur.* Mal podrá reconocerla,  
si es muerta la Tygre ingrata.  
El corazon al decirlo  
mas vivas mueve las alas;

sin dada que son señales  
de que ya mi vida acaba,  
que es como la luz, que suele  
dar al morir mayor llama.

*Port.* Ya las damas, que en la carcel  
son presas, sin ser tajadas  
van saliendo. *Salie Narcisa.*

*Narc.* Que nos quieren  
que à todas juntas nos facan,  
*Otavio?* *Otav.* Yo he imaginado,  
que à usted el Juez quiere darla  
una tortura. *Narc.* Tortura?  
que es tortura? *Otav.* Una jornada,  
que hacer mandan en un potro,  
de tan mal passo, que mata.

*Narc.* Si esso es tortura, tortura  
tengas tardes, y mañanas,  
cafando con muger tuerta,  
y tortura sea tu alma.

*Otav.* Ya están aqui las mugeres.

*Escr.* Ponganse todas en ala.

*Maur.* La tercera de mi afrenta  
fue aquella infame criada:

cómo de verla no muero,  
 si en ella mirè mi mancha,  
 pues su turbacion fue iudicio,  
 que hizo mi sospecha clara?

*Caf.* Sacad à este hombre.

*Oñav.* Aquí està. *Sacante.*

*Caf.* Roberto, quièn fue entre tantas  
 la muger à quien le disteis  
 la fortija señalada,  
 que aqui habeis reconocido?

*Rob.* Aquesta fue. *Narc.* Ay desdichada  
 de mi! yo fui? *Rob.* Si, tu fuiste:  
 esta, señor, es Cafandra,  
 à quien la fortija di.

*Maur.* Cielos, qué escucho? èl declara  
 la verdad. *Narc.* No he sido sola,  
 señor Juez, la que fui mala,  
 pues poniendome su nombre,  
 quitè la honra à mi ama,  
 y à este hombre por el jardin,  
 torpe, y facil le di entrada,  
 y la fortija que dice  
 fue de mi culpa la paga.

*Maur.* Muera yo de haverlo oïdo, *Ap.*  
 pues arde en doblada llama  
 todo el fuego de mi amor.

*Caf.* Los presos buelve à su estancia,  
*Oñav.* *Narc.* Què haràn de mi?

*Oñav.* Nada mas que encorazarla.  
*Narc.* Si yo tuviera unas limas,  
 limara rexa, y ventanas.

*Oñav.* Señal es, pues quiere limas,  
 que teme usè à las naranjas. *Vanse.*

*Maur.* Escuchadme, señor Juez.

*Caf.* Què preso es el que me llama?

*Maur.* Un hombre infeliz, un bruto,  
 un dragòn sin Fè, y sin alma,  
 pues di muerte à una inocente,  
 à una hermosura que amaba,  
 à un armiño puro, y limpio,  
 à la paloma mas blanca.  
 Rompanse à mi llanto luego  
 las cadenas que me guardan,  
 pues siendo mas duro que ellas,  
 de estàr conmigo se cansan.  
 Llevadme donde las fieras  
 despedacen mis entrañas,  
 pues dieron muerte à mi esposa;  
 muera, si, quien así mata.  
 Sacadme los ojos luego,  
 sin luz muera en sombra opaca,  
 pues sin luz morir merece  
 quien hizo ceguedad tanta.

*Caf.* Quièn viò caso mas extraño! *Ap.*  
 el aliento al dolor falta,

y buelve al pecho el suspiro  
 la voz que iba à ser palabra:

En fin, quereis que os den muerte?

*Maur.* Venga luego, que ya tarda.

*Caf.* Cómo así os desesperais?

*Maur.* Porque faltò mi esperanza.

*Caf.* Quièn os la quitò, Mauricio?

*Maur.* Una sospecha tyрана.

*Caf.* Cómo à Cafandra matasteis,  
 sin averiguar la causa?

*Maur.* Eran testigos mis zelos,  
 y fue la informacion falsa.

*Caf.* No amabais à vuestra esposa?

*Maur.* Con la vida, y con el alma.

*Caf.* Al fin, en vuestro favor  
 no teneis que alegar nada?

*Maur.* El querer morir por ello  
 solo alego en esta causa,  
 y aun serà mi vida corta  
 satisfaccion de su fama.

*Caf.* De piedra es el pecho, à quien  
 tan tierna quexa no ablanda:  
 para romper anda el llanto  
 las presas de las peñañas:  
 aliviadle las prisiones  
 à Mauricio, y vos de guarda  
 quedad con èl, hasta tanto,  
 que à oir su sentencia salga.

*Maur.* Yo à vos de mi me querello,  
 Fiscal soy de mi desgracia,  
 justicia contra mi os pido.

*Caf.* Yo os prometo de guardarla.

*Oñ.* Justicia pide este preso,  
 està mal con su gargantas;

*Duq.* No ha havido caso como este  
 en dias del mundo en la Sala.

*Caf.* Supuesto que soy aqui  
 parte, y Juez, y averiguada  
 està esta causa, y conclusa,  
 oy tengo de sentenciarla.

*Duq.* El suceso me ha admirado,  
 y aunque es la justicia llana  
 para morir por su esposa,  
 yo le doy toda la gracia  
 por la parte que me toca.

*Caf.* La culpa en Mauricio es clara,  
 convicto, y confesso en ella  
 pide la muerte con ansia;  
 Cafandra estava inocente,  
 quièn una inocente mata,  
 ved qué castigo merece?

*Duq.* La sangre inocente clama,  
 pidiendo al Cielo justicia  
 sobre la tierra que esmalta.

*Caf.* Luego es justa ley que muera?

*Duq.* Ley es divina, y humana.

*Caf.* Luego si es ley del Cielo,  
y à mi toca el pronunciarla,  
yo he de senenciar de modo,  
que al Cielo se satisfaga,  
pues le quebrò una ley fuya,  
y à la inocente Cafandra,  
pues por este testimonio  
perdiò vida, honor, y Patria.

*Duq.* Sentenciad, como yo cumpla  
con la palabra empeñada,  
que sobre salvar la vida  
de Mauricio, di à su hermana.

*Caf.* Yo prometo con justicia  
desempeñar la palabra.

*Duq.* Cómo así? *Caf.* Oid la sentencia:  
sacad quantos presos haya,  
que à esta causa pertenezcan,  
y llamad las partes ambas,  
para que todos la oigan.

*Salen todos.*

*Port.* Ya están todos en la Sala.

*Maur.* A ver mi muerte he salido.

*Narc.* Yo no falgo, que me sacan.

*Estel.* Señor, por mi hermano mira.

*Duq.* Mandarlo tus ojos basta,  
que son de amor dos imperios.

*Estel.* Yo ruego como vassalla.

*Parm.* Mi justicia es conocida,  
dóctos, señor, de mis canas.

*Caf.* Oid todos la sentencia,  
porque à todos satisfaga.  
Atendiendo à que Mauricio,  
lleno de congoxa el alma,  
por no matar à su esposa,  
viendo ofendida su fama  
con una causa de honor,  
en la Isla des poblada  
de las fieras la dexò,  
pudiendo entonces matarla,  
pues una herida en la honra,  
fino es con muerte no sana.  
Y atento, que hacer me toca  
justicia à las partes ambas,  
por lo escrito, y alegado,  
segun contiene la causa;  
y viendo que ha padecido  
Mauricio prision tan larga,

y que es de su esposa amante  
tan fino, que en su desgracia  
à voces pide la muerte,  
sin que resulte culpada  
su intencion, pues fue un engaño  
de una sospecha tan falsa,  
como consta de los Autos:  
Fallo segun la probanza,  
que à muerte condenar debo  
à Narcisa, esta criada,  
que levandò el testimonio,  
que el Mercader libre salga,  
no estando por otra preso,  
por lo que toca à esta causa.  
Y por la parte del Duque,  
mi señor, que à mi me es dada  
para administrar justicia,  
yo le abuelvo de la instancia  
à Mauricio, con que de  
perdon la parte contraria.

*Parm.* Muerta mi hija, un cuchillo  
tiña en su sangre esta escarcha:  
yo no perdono. *Caf.* Yo sí,  
que soy parte mas cercana.  
Mauricio, llega à mis brazos,  
yo soy tu esposa Cafandra.

*Maur.* Qué escucho, esposa querida?

*Caf.* Tuya es la vida que abrazas,  
que el Cielo, por varios casos,  
por tuya quiso ampararla.

*Maur.* Perdon pido, prenda mia,  
de mi crueldad inhumana.

*Parm.* Un brazo para tu padre  
dexa, querida Cafandra.

*Caf.* Despues sabreis como ha sido  
deste trage la mudanza.

*Duq.* No viò muger mas ilustre  
la Historia Griega, y Romana.  
Y para que buen fin tenga  
dia que es de dichas tantas,  
Estela me dè la mano  
de esposo. *Estel.* Tuya es, y el alma.  
Y porque todo sea dicha,  
perdon para esta criada  
te pido. *Duq.* Yo le concedo:  
y aqui la Comedia acaba,  
la Dama Corregidor  
y Juez de su misma causa.

F I N.

*Handwritten signature or initials*

237 ..... ~~Handwritten scribbles~~

1918

624 ✓  
4 ✓

..... 67

Handwritten scribbles

Handwritten symbol

